

S M E G

LVFABBL3

Kullanım Kılavuzu

1 Genel güvenlik talimatları	2
2 Kurulum	9
3 Kontrol açıklaması	20
4 Çalışma talimatları	29
5. Temizlik ve bakım	38
6. Arıza giderme. Yapılacaklar...	55
7. Arıza giderme	60

Ürünlerimizden birini seçtiğiniz için teşekkür ederiz.

Çamaşır makinelerinizin doğru, güvenli kullanımı için gerekli olan tüm bilgileri içeren bu kılavuzu dikkatli bir şekilde okumanız önerilir; bu bilgi birikimi sizi doğru kullanıma yönlendirecektir.

Bireysel bölümler, tüm cihazınızın işlevlerine adım adım rehberlik sunacak şekilde düzenlenmiştir; metinler kolay anlaşılır ve ayrıntılı resimlerle tamamlanmıştır.

Sepetlerin, püskürtme kollarının, kapların, filtrelerin, yıkama programlarının doğru kullanımı ve kontrollerin işletilmesi için öneriler verilmiştir. Burada verilen temizlik talimatlarına uymak, çamaşır makinenizin uzun vadede en üst düzey performansta kalmasını sağlar.

Bu kullanıcı dostu kılavuz, bulaşık makinesinin kullanımıyla ilgili tüm sorularınıza yanıtlar sunacaktır.



KURULUM TALİMATLARI: Bunlar, cihazın kurulumunu, bağlantısını ve testini yapmak zorunda olan nitelikli teknisyen için tasarlanmıştır.



KULLANICI TALİMATLARI: Cihazın kullanımı için öneriler, kontrollerinin açıklaması ve doğru temizlik ile bakım prosedürlerinin açıklamasını içerir.



Bu kılavuz, satın aldığınız bulaşık makinesi türüne bağlı olarak bulunabilecek seçenekler, programlar ve özellikleri içerir. Modelinizin belirli özellikleri için lütfen ürün ile birlikte sağlanan kılavuza bakınız.

ORİJİNAL TALİMATLARIN ÇEVİRİSİ

1 Genel güvenlik talimatları

- Bu kılavuz cihazın ayrılmaz bir parçasıdır; gelecek referans için bulaşık makinesiyle birlikte her zaman tamamen saklanmalıdır (satılsa bile). Cihazı kullanmadan önce bu kılavuzda yer alan tüm talimatları dikkatlice okuyun.
- Bu cihaz, ev tipi ortamlar ve buna benzer yerlerde, ör. dükânların personel mutfakları, ofisler ve diğer işyerleri, kurumlar ve misafirlerin otellerde, hostellerde, pansiyonlarda ve diğer ikamet edilebilir tesiste kullanıma yöneliktir. Cihaz aşağıdaki işlemi gerçekleştirmek üzere tasarlanmış ve üretilmiştir: tabakları yıkama ve kurutma; bunun dışındaki herhangi bir kullanım uygun görülemez. Üretici yukarıda belirtilenler dışında herhangi bir kullanımdan doğan sorumluluğu reddeder.
- Nakliye sırasında zarar görmüş cihazları kullanmayın! Şüpheleniyorsanız, bayinizle irtibata geçin.
- Cihaz, üreticinin verdiği talimatlara uygun olarak kurulmalı ve bağlanmalıdır. Kurulum, ilgili yönetmeliklere uygun olarak nitelikli teknisyenler tarafından yapılmalıdır.
- Atık ambalajları asla başıboş bırakmayın. Çocukların ambalaj malzemeleriyle oynamasına izin vermeyin.

Atık ambalaj malzemelerini türe göre ayırın ve en yakın geri dönüşüm merkezine teslim edin.

- Teknik veriler, seri numarası ve işaretin bulunduğu plaka kapının iç kenarında görünür bir konumdadır. Çıkarılmamalıdır.
- Cihaz, elektrik güvenliği yönetmeliklerine uygun olarak topraklanmalıdır. Cihazın topraklanmaması veya arızalı toprak bağlantısı nedeniyle kişilere veya malzemeye verilecek hasardan üreticinin herhangi bir sorumluluk kabul etmediği bildirir.
- Kurulum sırasında cihaz şebekeden bağlantısının kesilmesi gerekir.
- Donmaya maruz bir yerde kurmayın.
- Yüksek radyasyon ısısına sahip ekipmanların yakınında kurmayın (örneğin gaz brülörleri, şömineler vb.).
- Cihaz başka bir ekipmanın üstünde veya altında bir bölmeye kurulduğunda (örneğin gaz brülörleri, fırınlar vb.), ekipmanın üreticisi tarafından sağlanan talimatları dikkatlice okuyun. Ekipmanın talimatlarında bilgi bulunmuyorsa, cihazı üstüne veya altına kurabilmek için ekipmanın üreticisiyle iletişime geçin.
- Bir ocak altında cihazı gömme kesinlikle yasaktır. Boş duran cihaza bir ocak kurmak kesinlikle yasaktır.

-
- Dengeli çalışmayı sağlamak için cihaz yalnızca sürekli tezgahta, yanındaki dolaplara güvenli bir şekilde sabitlenmiş olarak kurulmalıdır. Cihaz yüksek bir dolap içine kuruluyorsa, hem cihaz hem de dolap yeterince sabitlenmelidir.
 - Cihaz yerleşik değilse ve bu nedenle bir taraftan erişilebilirse, güvenlik nedeniyle kapı menteşe bölgesi kapatılmalıdır (yaralanma tehlikesi). Kapama parçaları, uzman satıcılardan veya satış sonrası hizmetlerden aksesuar olarak temin edilebilir.
 - Giriş voltajı ve frekansının cihazın ad süsündeki değerlerle eşleştiğini kontrol edin.
 - Besleme kablosundaki fiş ile ilgili priz yuvası aynı tipte olmalı ve yürürlükteki yönetmeliklere uymalıdır. Aşırı ısınma veya yanma olasılığını önlemek için adaptörler veya şönt bağlantılar kullanmayın.
 - Cihazın fişi kurulumdan sonra erişilebilir olmalıdır. Güç kablosunu çekerek fişi asla çıkarmayın.
 - Cihaz, fişsiz bir besleme kablosuyla sağlanmışsa, aşırı gerilim koruma sınıfı III içinde tam bir kesme sağlayan çok kutuplu bir devre kesici, besleme hattında kolay erişilebilir bir konuma monte edilmelidir.
 - Cihaz, su temini için yeni hortumlar kullanılarak bağlanmalıdır.

- Kurulumu takiben cihazı kısaca test edin. Bulaşık makinesini boş olarak ve özel bulaşık makinesi deterjanı kullanarak 45 ile 70°C arasındaki bir yıkama döngüsü çalıştırın. (Bir ısılatma döngüsü yeterli değildir). Bulaşık makinesi düzgün çalışmıyorsa elektrik tüketim kaynağından ayırın ve en yakın teknik servisi merkezini arayın.

Cihazı kendiniz tamir etmeye çalışmayın.

- Bulaşık makinesi yalnızca yetişkinler tarafından kullanılmalıdır. Sekiz yaşından büyük çocuklar ile fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri azalmış veya tecrübe ve bilgi eksikliği olan kişiler yalnızca güvenliklerinden sorumlu bir kişinin gözetiminde kullanabilir.
- Çocuklara aletle oynamalarına izin vermeyin.
- Kapı açıkken çocukları bulaşık makinesinden uzak tutun. Yıkama döngüsü tamamlandıktan sonra deterjan dağıtıcısının boş olduğundan her zaman emin olun.
- Cihazın temizliği ve düzenli bakımı, çocuklar tarafından yalnızca güvenliğinden sorumlu bir kişinin gözetiminde yapılabilir.
- Bazı deterjanlar güçlü alkali içerir. Cilde ve göze temasından kaçının. Deterjanlar yutulduğunda son derece tehlikeli olabilir. Ağız ve boğazda kalıcı hasara yol açabilecek maddeler içerir ve hatta boğulmaya yol açabilir. Bu ürünlerin ambalajlarındaki tüm güvenlik talimatlarını izleyin.

-
- Yıkama programının sonunda tabaklar veya cihaz üzerinde bulunabilecek su artığını içmeyin.
 - Patlayıcı olabilecek alkol veya terebentin gibi çözücüleri cihazın içine asla koymayın. Kömür tozu, mum veya boya ile kirlenmiş kapları asla yüklemeyin.
 - Bulaşık makinesi kapağını açık bırakmayın; insanlar bunun üzerinden takılabilir. Açıkken bulaşık makinesi kapağının üzerine yaslanmak veya oturmak cihazın devrilmesine ve/veya hasar görmesine neden olabilir.
 - Enerji israfını önlemek için kullanımdan sonra bulaşık makinesini kapatın.
 - Keskin kenarlı bıçaklar ve diğer mutfak gereçleri uçları aşağıya bakacak şekilde sepete veya üst sepetin içinde yatay olarak yerleştirilmelidir; sepelerden sarkan keskin kenarlara çarpıp kendinize zarar vermemeye dikkat edin.
 - Cihaz, elektrikli aletlerle ilgili geçerli tüm güvenlik yönetmeliklerini karşılar. Herhangi bir teknik kontrol yalnızca eğitimli ve yetkili teknisyenler tarafından yapılmalıdır: yetkisiz kişiler tarafından yapılan onarımlar garanti dışında bırakır ve kullanıcı güvenliğini riske atabilir.
 - Bir arıza durumunda bulaşık makinesini elektrik güç kaynağından ayırın ve su musluğunu kapatın. Teminatta hasar meydana gelirse

kablo, üretici veya yetkili teknik servis merkezi tarafından değiştirilmesini sağlayın.

- Ana/kapatma düğmesi kapalı konumda bile bazı bileşenler canlıdır. Cihaz üzerinde herhangi bir bakım işlemi yapmadan önce cihazı elektrik güç kaynağından ayırın.

- Cihazı su jetli makineler, yüksek basınçlı temizleyiciler veya buharlı temizleyicilerle temizlemeyin.

- **acquastop cihazına sahip modeller**

Bu cihaz su sızıntısı durumunda selin önüne geçer. “acquastop” cihazı tetiklendiğinde hatayı belirlemek ve onarmak için nitelikli bir teknisyenle iletişime geçin. Bu modellerde su alma hortumu bir elektromıknatıslı valf içerir. Hortumu kesmeyin ve elektromıknatıslı valfin suya düşmesine izin vermeyin. Su alma hortumunda zarar varsa cihazı elektrik ve su tesisatından ayırın.

**Uyarı: Cihaz yalnızca çalışırsa çalışır.
bulaşık makinesi ana şebekeye bağlıysa.**

Uyum Beyanı 1.1

Cihaz aşağıdaki Avrupa direktiflerinin temel gerekliliklerini karşılar:

- 200/125/EC
- 211/65/EU
- 2014/35/EU
- IEC/EN 62471, iç aydınlatmalı modeller için risk grubu 1.
- IEC/EN 61770

1.2 Atık Yönetimi



Bu cihaz diğer atıklardan ayrı olarak bertaraf edilmelidir (direktif 2012/19/EC).

Cihaz, güncel Avrupa direktiflerine uygun olarak, sağlık ve çevre için tehlikeli olarak kabul edilecek miktarlarda madde içermemektedir:

Cihazı bertaraf etmek için:

- Güç kablosunu kesin,
- kilidi kullanılamaz hale getirin.

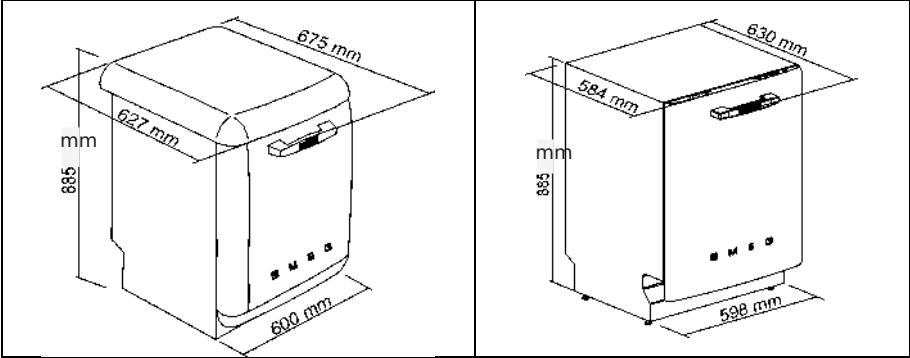
Yukarıda belirtilen talimatlara uyulmaması veya herhangi bir parçanın bile ihlali sonucunda meydana gelen zarar veya yaralanmalardan ve orijinal olmayan yedek parçaların kullanılmasından üretici sorumlu değildir.

2. Kurulum

2.1 Teknik özellikler

Su temini basıncı	min. 0,05 - max. 0,9 MPa (min. 0,5 - maks. 9 bar)
Su temini sıcaklığı	maks. 60°C
Kapasite	12-13 standart bulaşık seti
Koruma sınıfı against nem	IPX0
Elektrikten koruma darbe	sınıf I
Elektrik verileri	veri plakasına bakın

Cihaz boyutları (mm)



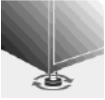
2.2 Genel bilgiler

- Polistiren sepet sabitleyicilerini çıkarın.
- Cihazı istenen kurulum konumuna yerleştirin.
- Bu cihaz duvarlara veya diğer mobilya ünitelerine dayalı olarak yerleştirilebilir.
- Cihaz bir ısı kaynağının yakınına kurulacaksa, cihazın aşırı ısınmasını ve arızalanmasını önlemek için özel bir yalıtım paneli takın.
- Stabilitayı sağlamak için ankastre veya gömme altı bulaşık makinelerini yalnızca kesintisiz tezgâh altına takın ve yan ünitelerle vidalayın.
- Kurulum işlemini kolaylaştırmak için giriş ve tahliye hortumları her yöne konumlandırılabilir; hortumların kıvrılmadığından, ezilmediğinden ve çok sıkı çekilmediğinden emin olun.
- Şebeke bağlantı kablosunun ve hortumların geçebilmesi için en az 8 cm çapında bir delik gerekir.
- Kurulumun sonunda cihaz üzerinde kısa bir test yapın: su musluğunu açın ve sızıntı olmadığını kontrol edin.
- Bulaşık makinesini arka duvara dayalı şekilde kurmak için, hortumlar bunlar için ayrılmış alanın bulunduğu alt bölümden geçirilmelidir.
- Aşağıdaki yedek parçalar, model artık üretilmediği tarihten itibaren 7 yıl süreyle temin edilecektir: yıkama pompası, tahliye pompası, ısıtma elemanları; borular ve hortumlar, vanalar, filtreler ve acquastop cihazları; kapının taşıyıcı ve iç parçaları (ayrı ayrı veya bir aksam olarak);

elektronik kartlar ve baskı devreleri; elektronik göstergeler; baskı anahtarlar; termostatlar ve sensörler, yazılım ve firmware, sıfırlama yazılımı dahil.

- Model artık üretilmediğinden itibaren 10 yıl boyunca erişilebilir olacak yedek parçalar şunlardır: kapı menteşesi ve contası; diğer contalar; püskürtme kolları; filtre ünitesi, sepetler, kaydırıcılar ve aksesuarlar.
- Bazı yedek parçalar yalnızca yetkili onarımcılar tarafından temin edilebilir.
- Tüm yedek parçalar tüm modellere uygun değildir.
- AB EPREL veritabanı bulaşık makinelerinin performansına ilişkin bilgi sağlar. Veritabanı bulaşık makinesinin enerji etiketindeki QR kodu kullanılarak veya aşağıdaki bağlantı üzerinden doğrudan incelenebilir <https://eprel.ec.europa.eu>. Bu durumda, kapının yanındaki ~~veri plakasında belirtilen model adını girmeniz~~ gerekir.

Enerji etiketi hakkında ayrıntılı bilgi için:
www.theenergylabel.eu.



Aygıtı, ayarlanabilir ayakları düzenlemek için uygun Allen anahtarı kullanarak zemine düzleyin. Bu işlem, bulaşık makinesinin doğru çalışması için gereklidir.



Bazı modeller arka tarafta yalnızca tek bir ayarlanabilir ayağa sahiptir ve bu ayak, cihazın ön alt kısmındaki vidası çevrilerek ayarlanabilir.



Bir davlumbazın altında bulaşık makinesi kurulması kesinlikle yasaktır.

Ayrıca, bulaşık makineleri konvansiyonel ankastre mutfak aletleri olmayan cihazlara (ör. şömineler, sobalar vb.) doğrudan temas edecek şekilde kurulamaz.

Bulaşık makinesini yan yana başka cihazların bulunduğu bir bölmeye kurarken, cihazın üreticisi tarafından sağlanan tüm tavsiyelere (asgari mesafeler, kurulum prosedürleri vb.) uymak gereklidir.

Satıcınızla iletişime geçin veya üreticinin web sitesini ziyaret edin: bulaşık makinenizin yükseltilmiş bir konuma kurulup kurulamayacağını öğrenin. Mümkünse, bulaşık makinesi ve kurulduğu mobilya devrilmesini engelleyecek şekilde güvenli bir şekilde sabitlenmelidir.

Bulaşık makinesi yükseltilmiş bir konuma kurulmuşsa, sepetleri çekerken aşırı dikkatli olun; nesnelerin veya sepelerin düşmesini önlemek için. Cihaz yanlış kurulduğunda devrilebilir.

**Bağımsız modeller için geçerlidir**

- Bağımsız bir bulaşık makinesinin üzerine ocak monte etmek kesinlikle yasaktır.
 - Cihaz bir taraftan erişilebiliyorsa, güvenlik nedeniyle kapı menteşe alanı kapatılmalıdır (yaralanma riski). Kapaklar bir aksesuar olarak mevcuttur ve Teknik Destek Hizmeti üzerinden sipariş edilebilir.
 - Tezgah altına kurulum yapılmasını sağlamak için bulaşık makinelerinin üst yüzeyi çıkarılabilir.
- Uygun kit yetkili satıcılardan veya Teknik Destek Hizmeti üzerinden satın alınmalıdır. Bu işlem yetkili personel tarafından gerçekleştirilmelidir.

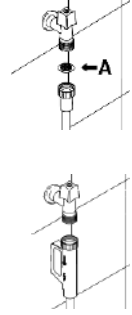
2.3 Su temini bağlantısı**Giriş tıkanma veya hasar riskinin önlenmesi:**

su borusu yeni ise veya uzun süredir kullanılmadıysa, su kaynağına bağlamadan önce suyun temiz ve safsızlıktan arınmış olduğundan emin olun, cihazın zarar görmesini önlemek için.

Bulaşık makinesi her zaman yeni hortumlarla su sistemine bağlanmalıdır; eski veya kullanılmış hortumlar asla yeniden kullanılmamalıdır.

SU ARIZASINA BAĞLANMA

Bulaşık makinesine verilen filtre A'yı içme suyu yerine soğuk su kaynağına $\frac{3}{4}$ " gaz dişi ile bağlayın. Hortumu ellerinizle sertçe yerine vidalayın ve ardından penseyle yaklaşık $\frac{1}{4}$ dönüş kadar sıkıştırarak tamamlayın.

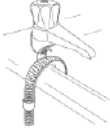


AQUASTOP cihazı ile donatılmış bulaşık makinelerinde filtreler zaten dişli halkanın içinde yerleştirilmiştir.

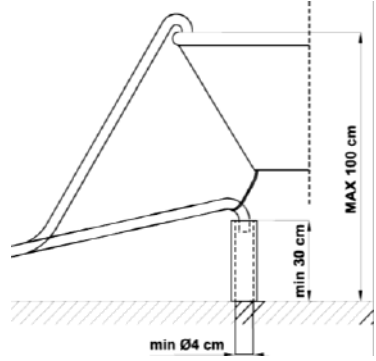
Bulaşık makinesi aynı zamanda 60°C'yi geçmeyen sıcak su kaynağına bağlanabilir. Cihazı sıcak su ile beslemek yıkama süresini yaklaşık 20 dakika azaltır, ancak etkinliğini biraz düşürür. Soğuk su bağlantısı için tarif edilen aynı prosedürü kullanarak evsel sıcak su kaynağıyla bağlantı yapın.

Alman pazarı için su bağlantısıyla ilgili ek not:

Ürünü su kaynağına bağlamadan önce içme suyunun geri akış nedeniyle kontamine olmasına karşı koruyan bir güvenlik cihazı takılı olduğundan emin olun (DIN EN 1717'ye göre). Evin su sistemi doğru şekilde uygulandıysa su vanaları ve/veya musluklar bu güvenlik cihazlarıyla donatılmıştır.

**DURULUM BAĞLANTI**

Yerleştirin the fırın yıkama makinesinin draining hortumunu en az 4 cm çapında bir gider borusuna yerleştirin veya alternatif olarak plastik kullanarak mutfak lavabosunun içine yerleştirin



destek sağlanan, hortumu ezmemeye veya aşırı bükmemeye dikkat edin.

Hortumun gevşemesi ve düşmesini önlemek önemlidir. Bu amaçla plastik destek duvara veya su musluğuna bağlamak için bir delik ile donatılmıştır. Serbest uç, 30 ile 100 cm yükseklikte konumlandırılmalı ve asla suya batırılmamalıdır. Yatay bir tahliye uzatma hortumu kullanılıyorsa (maksimum 3 m), tahliye hortumu zemine göre en fazla 0.85 cm yükseklikte yerleştirilebilir.

Nemi önleyici sınıfı: IPX0

2.4 Elektrik bağlantısı ve önlemler



Cihazın iç kapı kenarında bulunan ad deneyindeki değerlerle ana şebekedeki voltaj ve frekansın eşleştiğini kontrol edin.



Besleme kablosundaki fiş ile karşılık gelen priz de aynı tipte olmalı ve yürürlükteki yönetmeliklere uymalıdır.

Fiş kurulumdan sonra erişilebilir olmalıdır.

Güç kablosunu çekerek fişi asla çıkarmayın.



Güç kablosunu değiştirdikten sonra kabloyu sabitleyen braketin yerinde güvenli sabitlenmiş olduğundan emin olun.



Aşırı ısınma veya yanma riskini önlemek için adaptörler veya yeralma bağlantıları kullanmayın.



Besleme kablosunda hasar varsa herhangi bir riski önlemek için üretici veya Yetkili Teknik Servis Merkezi tarafından değiştirilmesini sağlayın.



Birçok bileşen OFF/ON konumunda bile canlıdır. Cihaz üzerinde herhangi bir bakım çalışması yapmadan önce elektrik güç kaynağından fişini çekin.

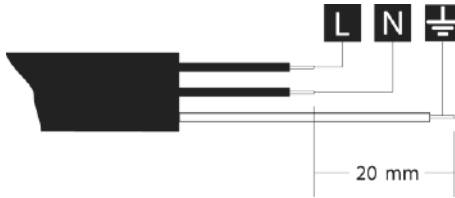
KABLOSUZ GÜÇ KABLOSU İ SE DİĞERİ İÇİN:



Aşırı gerilim koruma sınıfı III olan bir çok kutuplu devre kesici güç kaynağı hattında kolay erişilebilir bir konuma monte edilmelidir.



Şebekeye bağlantı, aşağıda gösterilen şema ve yürürlükteki yönetmeliklere göre yetkili bir teknisyen tarafından yapılmalıdır.



L = kahverengi

N = mavi

⊕ = sarı-yeşil

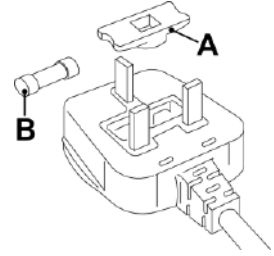
Elektrik çarpmasına karşı koruma sınıfı: I

SADECE BÜYÜK BRİTANYA İÇİN:

Bu cihaz topraklanmalıdır.

Sigorta değıştirme

Bu cihazın ana güç kablosu BS 1363A 13A sigortalı bir takılı fişe sahip ise, bu tip fişte sigorta değıştirmek için BS 1362'ye A.S.T.A. onaylı bir sigorta kullanın ve şu şekilde ilerleyin:



1. Sigorta kapağı A'yı ve sigorta B'yi çıkarın.
2. Değıştirmek üzere sigortayı sigorta kapağına takın.
3. Her ikisini de fişe geri takın.



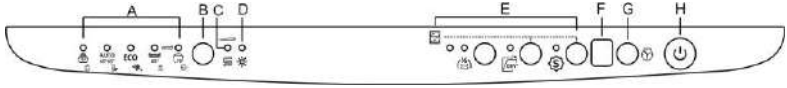
Bir sigorta değıştirildiğinde sigorta kapağı yeniden takılmalıdır ve kapak kaybolursa doğru bir yedek takılıncaya kadar fişe yeniden kullanılmamalıdır.

Doğru yedekler, fişin tabanında renkli ek veya renkli yazı ile basılmış olarak belirlenmiştir.

Yedek sigorta kapakları yerel elektrikçi dükkanından temin edilebilir.

Kontrolün açıklaması 3.

3.1 Üst panel



A	GEREKEN yıkama programını seçmek için kullanılan PROGRAM SEÇİM DÜĞMESİ.
	SEÇİLEN PROGRAM GÖSTERGE IŞIKLARI Bu ışığın parlaklığı seçilen programı ve bir arıza olmasını (arıza giderme) gösterir.
C	Tuz Uyarı IŞIĞI Parlaklık, yeniden doldurulan tuz uyarı seviyesini gösterir.
D	RINSE AJİDİ UYARI IŞIĞI Bu ışığın parlaklığı tanktaki bir durulama yardımcısı uyarı seviyesini gösterir.
E	SEÇENEKLER (bazı modellerde sadece)
	F BİLGİ GÖSTERGESİ (model depending on model ile 1 veya 3 hane)
G	PROGRAM ERTELEME DÜĞMESİ Programın başlamasını ertelemek için bu düğmeye basın.
H	AÇ/KAPA DÜĞMESİ Bulaşık makinesini açıp kapatmak için bu düğmeye basın.

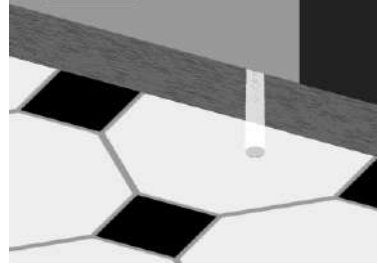
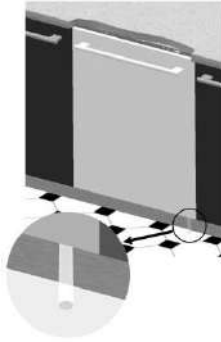
YIKAMA PROGRAMINI AYARLAYIN VE AÇIN

Programlar tablosunun yardımıyla en uygun programı belirledikten sonra:

- AÇ/KAPA düğmesine basın (H) ve PROGRAM İŞARET IŞIĞI (A) yanacağını bekleyin;
- **İstenen programa karşılık gelen gösterge ışığı yanana kadar PROGRAM SEÇİM Düğmesini (B) basılı tutmaya devam edin;**
- gerekli seçeneği seçin (varsa ve model bu seçenekleri sağlıyorsa);
- kapıyı kapatın; yaklaşık 2" sonra program başlayacak IŞIK yanıp sönüyor (programın yürütüldüğünü gösterir).

PROGRAMA DEVAM EDİYOR IŞIĞI İŞARETİ (bazı modellerde yalnızca)

Bir program çalışırken, ışık kapının sağ üst köşesinin altına yansıyan bir yanıp sönen ışık vardır. Program bittiğinde ışık kapanır ve uyku modu elektrik tüketimini azaltır.



Yıkama programlarının sayısı, türü ve sırası satın alınan modele bağlıdır. Ürünle birlikte sağlanan kullanım kılavuzuna başvurunuz.

ECO
(*)

EKO: Normal kirli bulaşıkların, kurumuş kalıntılarla bile, en az su ve enerji tüketimiyle yıkandığı program. Bilgiler, programlar tablosunda gösterilen EN60436 STANDARD programına atıfta bulunur; birleşik enerji ve su tüketimi açısından en verimlidir.

Bu program, genellikle kirli bulaşıklar için uygundur ve AB ecodesign mevzuatına uyumun değerlendirilmesi amacıyla kullanılır.



SOAK

Başka bir yıkama çevrimine kadar tavalar ve bulaşıklar



YARIM YÜK

Sadece birkaç normal kirli bulaşık için yıkamak için, yıkanır



MIX 65°

Kurumuş kalıntılarla bile gelen bulaşıklar ve tavalar gibi normal kirli karışık yükler



HİJİYEN 99,9%

Tabaklar, güveç kapları, tencereler, beslenme şişeleri için yoğun yıkama. Ailede bebek bulaşıkları veya alerji hastaları varsa daha yüksek hijyen seviyesi için idealdir.



OTOMATİK SENSÖR

Bulaşıklar ve tencereler gibi normal kirli karışık yükler için. Bulaşık makinesi belirler

otomatik olarak parametreler yıkanır.



YEŞİL EXPRESS

Düşük su ve enerji tüketimiyle hızlı program. Normal kirli karışık yükler için, kullanımdan hemen sonra yıkanır.



KRİSTAL 45°

Şarap bardakları ve hafif kirlenen ince porselenler.



NAKİŞELİ 50°

Şarap bardakları ve hafif kirli bulaşıklar.



ÇABUÇ 27'

Kısa program, hafif kirli bulaşıklar için, kullanımdan hemen sonra yıkanır.



SİLENT

Genellikle kirli bulaşıklar, kurumuş kalıntılarla bile. Maksimum gürültü azaltımı sağlar ve bu yüzden gece çalıştırmak isterseniz idealdir.



DOLU ÇABUÇ 60'

Normal kirli karışık yükler için hızlı program; kurumuş kalıntılarla bile. Bulaşıklar yıkanır

ve 60 dakika içinde kurutulur.



YOĞUN 70°

Çok kirli tabaklar, tencereler ve güveç kapları, kurumuş kalıntılarla bile



Bulaşık makinesi kapağı açıksa veya düzgün kapatılmamışsa, yıkama çalışmaz.

HİJYEN

Son durulamanın sıcaklığını artırarak daha yüksek hijyen seviyesine ulaşır. Tabaklar, tencereler, güveç kapları, kesme tahtaları, beslenme şişeleri yoğun yıkama için uygundur. Bebek bulaşıkları için veya ailede alerji hastaları varsa idealdir.

NOT: Hijyen %99.9 programı, bir seçenek seçilmeden harici bir laboratuvar (VDE) tarafından test edilmiştir. Etkili olması için döngü kesintiye uğratılmamalıdır.

OTOMATİK KAPI AÇMA - KURU YARDIMI

(her zaman ECO programında dahildir)

(ürünle birlikte sağlanan kılavuz?na bakınız; bu diğer programlarda da dahil edilebilir).

K programı, kapalı kapı ile bir süre ve kapının hafifçe açık kaldığı (kurulamayı desteklemek için sadece bekletme) bir kurutma dönemiyle sona erer. Süre, programa ve modele bağlıdır.

Bu aşamada herhangi bir müdahale (kapiyı açma / kapama, kapatma vb.) programı erken sonlandırır.

Kurutma döngüsü sırasında program kesilebilir ve yıkama döngüsü tamamen bitmeden bulaşık makinesi boşaltılabilir; bu durum modeline bağlı olarak görsel ve/veya işitsel alarmla belirtilir, ancak en iyi kurutma sonuçları elde edilemeyebilir.

Tümü program, sadece görsel ve/veya işitsel bir sinyal ile belirtilirse biter (modeline bağlı olarak).



Kapının açılabilmesi için yeterli boşluk olmalıdır. Kapiyı, yıkama döngüsü tamamen bitmeden zorla açık kapatmamalıdır.

(*) EN60436'e göre standart program. DRY ASSIST. seçeneği (varsa) etkinleştirilmelidir. Tüketim verileri için lütfen sağlanan bilgi kağıdına bakınız.

BULAŞIK MAKİNESİyle birlikte gelen ENERJİ etiketindeki referanslar:

- Bilgi, EN 60436 - STANDARD programa (program tablosunda gösterildiği gibi) atıfta bulunur; bu, toplam enerji ve su tüketimi açısından en etkili olanıdır. Program, normal kirli tabaklar için önerilir ve EU mevzuatına uygunluk için ekodesign değerlendirmesinde kullanılır.

- Kurutma verimliliği, "G" (asgari verimlilik) ile "A" (en yüksek verimlilik) arasındaki bir ölçeğe dayanır.

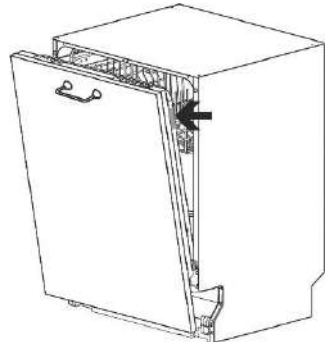
Test enstitülerine yönelik uyarı

Test enstitüleri, karşılaştırmalı testler için yönergelerle sağlanmıştır (örneğin EN60436'ye göre).

Lütfen yönergeleri şu e-posta adresinden bize ulaşarak talep edin:

dishwasher@test-domestic-appliances.com

Bir talepte bulunurken, kapının yanındaki plakette üzerinde belirtilen model (MOD) ve seri numarası (S/N) belirtiniz.

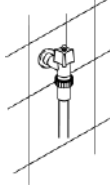


3.2 Yıkama programları



Bir yıkama programını başlatmadan önce şunlardan emin olun:

- Su besleme musluğu açıktır.
- Yumuşatıcı kabı rejenerasyon tuzu içermektedir.
- **Doğru miktarda deterjan dozlayıcıya eklenmiştir.**
- Sepetler doğru şekilde yerleştirilmiştir.
- Püskürtme kolları serbestçe ve herhangi bir engel olmadan dönebilir.
- Bulaşık makinesi kapağı sağlam şekilde kapatılmıştır.



Uyarı:

yıkama programının ilk aşamasında püskürtücülerinin çalışması algılanmaz; çünkü çalışmaya başladıktan yaklaşık 5 dakika sonra dönmeye başlarlar. Bu, yıkama döngüsünün normal çalışmasıdır.

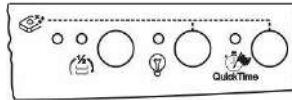
OPSİYON SEÇİMİ

Opsiyonlar, istenen opsiyonun sembolüne karşılık gelen ilgili düğmeye basılarak seçilir; opsiyonun etkinleştirildiğini onaylamak için gösterge ışığı yanar.

Tüm opsiyonlar yıkama döngüsünün sonunda devre dışı bırakılır.

EK OPSİYONLAR

Bazı modeller ek opsiyonlar sunar; bu opsiyonlar iki düğmeye aynı anda basılarak etkinleştirilir. Bu durumda, kontrol paneli grafiğinde iki çizgi, ek opsiyonun sembolünü etkinleştirmek için aynı anda basılması gereken iki düğmeye bağlar..)



SEÇENEKLER TABLOSU		
Seçenek		Açıklama
1 ÖZEL		Ek programlar oluşturur. "ÖZEL" programlar mavi ışık ile gösterilir.
2 KURU YARDIMI		Düşük yıkama sıcaklıklarında bile bulaşıkların mükemmel şekilde kurumasını sağlar. durulama sıcaklıklarında, önemli enerji tasarrufları ile. Bu seçili program seçildiğinde otomatik olarak başlar onunla uyumlu ise. Gerekli değilse, basın devre dışı bırakmak için düğmeye basın.
3 YARIM YÜK ESNEK ZONE		Sadece birkaç bulaşık yıkanacaksa idealdir, enerji tasarrufu sağlar. enerji tasarrufu ve daha kısa yıkama döngüsüne.
4 GEÇİKME		Yıkama döngülerinin 1 veya 3'ünün geciktirilmesine kadar olanak tanır. model depending on the modellere bağlı olarak 9, 12 veya 24 saat.
5 KENDİ TEMİZLE		Bulaşık makinesi temizleme döngüsü. Şuradan başlatılmalıdır bulaşık yokken, makine boş.



ÖZEL (varsa)

Bir yıkama döngüsüyle birlikte seçildiğinde ek programları etkinleştirmenize olanak sağlar. Gerekli yıkama döngüsünü seçtikten sonra düğmeye basın (ışık yanar). Döngü tamamlandığında otomatik olarak kapanır.



Flexi Zone

YARIM YÜK ESNEK ZONE (varsa)

Sadece birkaç bulaşık yıkanacaksa idealdir, enerji tasarrufu sağlar.
Bulaşıklar her iki sepete de konulmalı ve tam yük için kullanılan miktara kıyasla deterjan dağıtıcısına daha az deterjan konulmalıdır.



EKSTRA KURU (varsa)

Seçenek, geliştirilmiş kurutma için parametreleri değiştirir.

Tencereler, yapışmaz tavalar ve plastik kaplar gibi kurutması zor yükler için uygundur.



KURUTMA YARDIMI (varsa)

Kapı otomatik olarak açılır, bulaşıklar düşük yıkama sıcaklıklarında bile mükemmel şekilde kurutulabilir; böylece önemli enerji tasarrufu sağlanır. Yıkama döngüsünün sonunda kapı birkaç santimetre yavaşça açılır. Bulaşık makinesi, son durulama ile döngünün sonu arasındaki süreçte yükün düzgün kuruması için pasif durumda kalır (ekranda döngünün bitimine kalan süre gösterilir). Bu aşamada kapı açılırsa program kesilir. Kısa bir bip ses çıkar ve döngü ışıkları 4 ve 5 yanıp sönerek döngünün bittiğini gösterir. Seçili program, seçenikle uyumluysa otomatik olarak başlar. Program başlamadan önce devre dışı bırakılabilir.



Kapağın açılabilmesi için yeterli boşluk olması gerekir. Kapı, yıkama döngüsünün tamamen bitmeden zorla açılıp kapanmamalıdır.



Not: bazı modeller, ürünle birlikte verilen kılavuzda belirtildiği gibi bir veya daha fazla döngüde varsayılan olarak kurutma yardımı fonksiyonuna sahiptir. Bu modellerde bu fonksiyonu kontrol etmek için bir düğme bulunmaz. Kapı, yıkama döngüsünün sonunda otomatik olarak açılır.



ERTELEME (varsa)

GEREKİ KADAR ZAMAN aralığında yıkama döngüsünü başlatmak için ERTELEME düğmesini basın (ör. gece). Modele göre bu, ekranda veya belirli ışıklarla gösterilebilir. Döngü çalışırken bu seçenek seçilemez. Ayarı iptal etmek için ışıklar sönene kadar veya ekrandaki sayı sıfırlanana kadar düğmeye birkaç kez basın. Kapı kapandıktan sonra bulaşık makinesi bir ön yıkama döngüsü gerçekleştirecek ve ardından belirlenen “döngü gecikmesi” seçeneği etkinleşecektir.



KENDİNİ TEMİZLE (varsa)

Bulaşık makinesi temizleme döngüsü. Döngü, makine boş iken, bulaşık yokken başlatılmalıdır. Özel bulaşık makinesi deterjanları kullanılarak programın her 2-3 ayda bir çalıştırılması önerilir. Işık çalışma sırasında yanıp söner. Döngü sonunda açık kalır ve 4 ile 5 numaralı döngü ışıkları yanıp sönmeye devam eder.

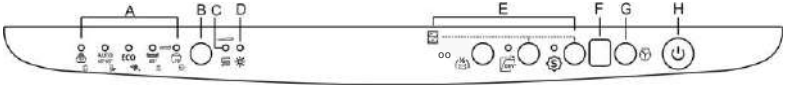
Ekran (varsa) “End” gösterir.

MEVCUT PROGRAMIN İPTAL EDİLMESİ

- Şu anda seçili programı iptal etmek için kapıyı açın ve PROGRAM SEÇİMİ (PP) düğmesine birkaç saniye basılı tutun; program 4 ve 5 için gösterge lambaları aynı anda yanana kadar ("end" olarak işaretlenmiştir).



- Kapıyı kapatın.
- Yaklaşık 1 dakika sonra bulaşık makinesi çevrimin sonuna geçecektir.

**PROGRAMIN DEĞİŞTİRİLMESİ**

Devam etmekte olan programı değiştirmek için sadece kapıyı açın ve yeni bir program seçin. Kapı kapatıldığında bulaşık makinesi yeni programı otomatik olarak seçecektir.

ENERJİDEN TASARRUF İÇİN! ... VE ÇEVREYİ KORUYUN

- Üreticinin talimatları ve önerileri takip edilirse, aynı sayıda ve benzer düzeyde kirli bulaşığı bulaşık makinesinde yıkamak, elde yıkamaya kıyasla daha az su ve enerji tüketir.
- Bulaşık makinesini her zaman tam dolu kullanın.
- Bulaşık makinesini kullanım kılavuzunda belirtildiği gibi doldurun. Bulaşık makinesi yanlış doldurulursa, hem kötü sonuçlara hem de boşa su, enerji ve deterjan kullanımına yol açabilir.
- Bulaşıkları bulaşık makinesine yerleştirmeden önce akan su altında yıkamayın. Bu yalnızca suyu ve enerjiyi boşa harcar.
- Her yük türü için en uygun yıkama programını kullanın.
- Mümkünse bulaşık makinesini 60°C'ye kadar sıcak su kaynağına bağlayın. Üreticinin talimatları ve önerileri takip edilirse, aynı sayıda ve benzer düzeyde kirli bulaşığı bulaşık makinesinde yıkamak, elde yıkamaya kıyasla daha az su ve enerji tüketir.



Deterjan Tüketimini AzaltIN! ... VE ÇEVREYİ KORUYUN

Bulaşık makinesi deterjanlarında bulunan fosfatlar çevreye zararlıdır. Aşırı deterjan kullanmaktan kaçınmak ve elektrik tasarrufu sağlamak için aşağıdakilere uyun:

- **daha kırılğan eşyaları, agresif deterjanlara ve yüksek sıcaklıklara karşı daha dayanıklı olan tabaklardan ayırın;**
- Deterjanı tabakların üzerine doğrudan dökmeyin.



Yıkama devam ederken kapıyı açmak zorunda kalırsanız program kesilir. Gösterge ışığı kısa süreli yanıp söner ve beep ışığı döngünün tamamlanmadığını gösterir. Programı yeniden başlatmak için kapağı kapatmadan önce yaklaşık 1 dakika beklemelisiniz. Kapı kapatıldığında program kesildiği noktadan devam eder. Bu işlem yalnızca kesinlikle gerekli olduğunda yapılmalıdır, çünkü programın yürütülmesinde sorunlara yol açabilir.

KAPATMA

Program sonunda beeper kısa bir süre çalar ve 4 ve 5 numaralı programların ışıkları ("son" olarak işaretlenmiş) yanıp söner.



Bulaşık makinesini kapatmak için kapağı açın ve AÇ/KAPA düğmesine basın (AÇ).

ENERJİ YÖNETİMİ

5 dakika bekledikten sonra (yıkama çevrimi tamamlanmış, durdurulmuş veya ayarlanmış fakat başlatılmamış) bulaşık makinesi enerji tasarrufu için bekleme durumuna geçer.

Bu durumda bulaşık makinesinin gösterge paneli (modele bağlı olarak ışıklar veya gösterge) daha yavaş çalışır (5 saniyede bir açılır).

TABAKLARI KALDIRMA

Yıkama programı bittikten sonra tabakların soğuması için en az 20 dakika bekleyin. Üst sepette kalan su damlacıkları alt sepetteki tabaklara damlamasın diye, önce her zaman alt sepeteği boşaltmanız önerilir.

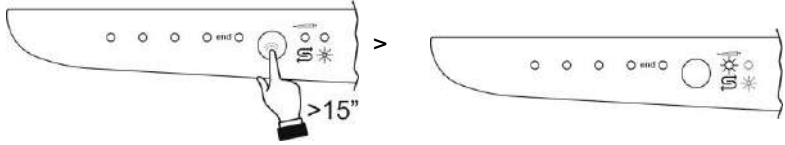
4. Çalıştırma talimatları

Bulaşık makinesini kurduktan sonra sepet kilitlerini çıkarın ve makineyi şu şekilde kullanıma hazırlayın:

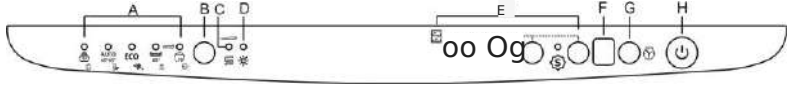
- Yumuşatıcı sistemi ayarlayın;
- Yenileyici tuzu ekleyin;
- Durulama miktarı ve deterjanı ekleyin.

4.1 Su sertliğinin ayarlanması

- **Tuz ışığı yanıp sönene kadar program seçme (B) düğmesini basılı tutun.**
- Program ışıkları (A) mevcut ayarı gösterir.
- Su sertliğini seçmek için program seçim düğmesi (B) ye basın.



Ayarı yaptıktan veya mevcut ayarı gösterdikten sonra birkaç saniye düğmeye dokunmazsanız bulaşık makinesi otomatik olarak ayar modundan çıkar ve standart çalışma moduna döner.



SU KİREMİZLİĞİ TABLOSU

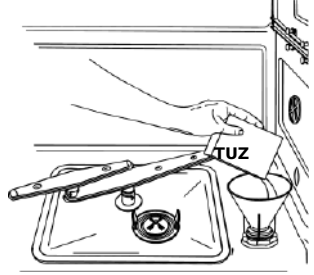
SU KİREMİZLİĞİ		AYARLAR		
Almanca dereceler (°dH)	Fransızca dereceler (°dH)			
0 - 6	0 - 11	H0	Tüm ışıklar söndürüldü (tuz yok)	
7 - 10	12 - 18	H1	Bir ışık açık	
11 - 15	19 - 27	H2	İki ışık açık	
16 - 21	28 - 37	H3	Üç ışık açık	
22 - 28	38 - 50	H4	Dört ışık açık	
29 - 50	51 - 90	H5	Beş ışık açık	

Suyunuzun sertliği hakkında bilgi için yerel su idaresi ile iletişime geçin. Varsayılan ayarlar: H3 - 16-21°dH - 28-37°F

4.2 Tuzu Ekleme

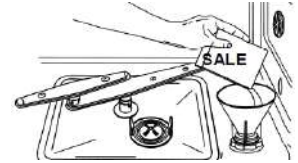


Suda bulunan çökel miktarı (su sertlik endeksi), kurulu tabaklarda beyaz lekelerle neden olabilir ve zamanla donuklaşabilir. Bulaşık makinesi, suyun sertliğini azaltmak için özel yeniden regenerated tuzu kullanan otomatik bir yumuşatma sistemine sahiptir.



Orta sertlikte su kullanırken, yeniden düzenleme tuzu kabı yaklaşık 20 yıkama döngüsünden sonra doldurulmalıdır. Tuz kabı yaklaşık 1 kg tuz depolayabilir. Bazı modellerde optik tuzsuz göstergesi bulunur. Bu modellerde tuz kabının kapağı, sudaki tuz konsantrasyonu azaldıkça aşağı inen yeşil bir yüzen topak içerir. Yeşil yüzen topak artık görülemiyorsa, kapak saydam olduğundan kabın yeniden tuzla doldurulması gerekir. Kap, bulaşık makinesinin alt kısmında yer alır.

Tuz, kireç tortularının oluşumunu önler.



- Alt sepeti çıkarın.
- Tuz kabının kapasını saat yönünün aksine çevirerek sökün.
- Bulaşık makinesini ilk kez kullanırken kabı bir litre suyla doldurun.
- Tuzun yaklaşık 1 kg'ını bulaşık makinesinin beraberinde verilen huni ile kaba dökün.
- Bitirdikten sonra kapağı geri kapatmadan önce herhangi bir tuz kalıntısını temizleyin.

Suyu yumuşatma sistemi arızasız hizmet verebilmesi için cihaz, sistemi düzenli aralıklarla bir yenileme çevrimi gerçekleştirir.

Yeniden üretim işlemi birkaç aşamadan oluşur. Son yıkama çevriminin sonunda, yıkama sırasında ana su sertliği ayarında gösterilen su miktarına ulaşıldığında başlar ve ardından gelen yıkama çevriminin başında sona erer.

Yeniden üretim süreci çevrim süresini ve su ile elektrik tüketimini artırır.

Aşağıda, H2 su sertliği ayarına sahip Eco programı kullanılarak yumuşatma sistemi için yeniden üretimin tüketimine ilişkin bir genel bakış bulunmaktadır.

Su tüketim göre model [bakınız programlar tablo] (litreler)	Yeniden üretim frekans (sayısı döngüler)	Su tüketim sırasında yeniden üretim (l)		Enerji tüketim sırasında yeniden üretim (Wh)		Süreç süresi yeniden üretim işlem (dk)	
		Enümlin the son ya da the son türün	Ente? – başlangıç olan aşağıdaki yıkama döngü	At the son ya da the son durulama	Enu başlangıç olan aşağıdaki yıkama döngü	At the son ya da the son durulama	En nü başlangıç olan aşağıdaki yıkama döngü
7	8	0.2	4 (10x0.4 litreler)	0.3	1.2	6	4



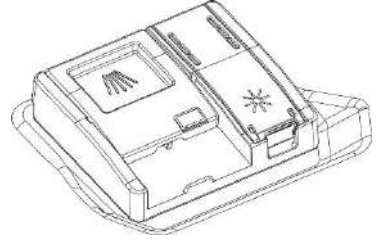
- Tuz kapları her doldurulduğunda kapağın güvenli bir şekilde kapatıldığından emin olun. Su ve deterjan karışımı asla tuz kaplarına nüfuz etmemelidir; bu, rejenerasyon sisteminin çalışmasını tehlikeye atar. Bu durumda garanti kapsamı kaybedilir.
- Yalnızca ev tipi bulaşık makineleri için özel olarak üretilmiş rejenerasyon tuzu kullanın. Sofra tuzu kullanmayın, çünkü içinde su arıtma sistemine zarar verebilecek çözünmeyen maddeler bulunabilir.**
- Tuz ekledikten sonra fazla tuzu gidermek için bir yıkama döngüsü çalıştırın. Bu sayede fazla tuzlu çözelti hemen su tarafından uzaklaştırılır; tank içerisindeki tuzlu suyun uzun süreli varlığı korozyona yol açabilir.



Tuz ve deterjan paketlerini karıştırmamaya dikkat edin; tuz kutusuna deterjan eklemek su yumuşatma sistemine zarar verecektir.

4.3 Durulama yardımını ekleme

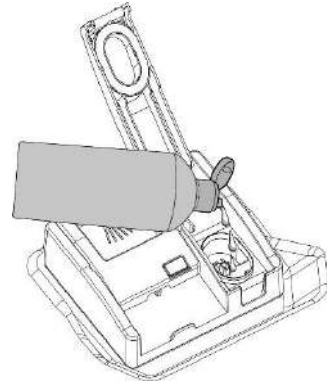
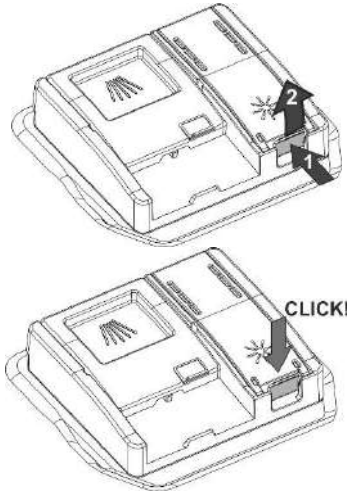
Deterjan ve durulama yardımı hazneleri kapının iç kısmında yer alır: deterjan haznesi solda, durulama yardımı haznesi ise sağdadır.



Durulama yardımı, bulaşıkların daha hızlı kurumasına yardımcı olur ve kireç çöktürücü ile lekelerin oluşumunu önler; kapının iç kısmında bulunan contadan son durulama sırasında suya otomatik olarak eklenir.

Durulama yardımını eklemek için:

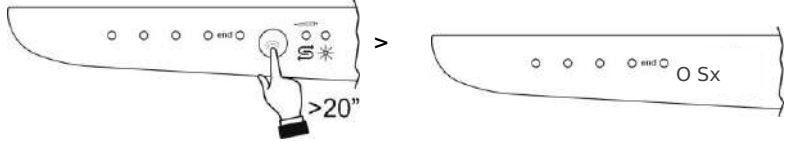
- Kapağın sekmesini basıp kaldırarak hazneyi açın.
- Durulama yardımı göstergesi yandığında tekrar doldurun.
- Kapağı kapatın, kapandığında bir tık sesi duyulur.
- Aşırı köpük oluşumunu engellemek için sızan durulama yardımını temizlemek için bir bez kullanın.



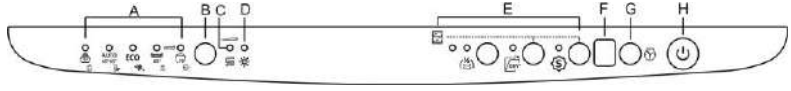
YIKAMA KİLİDİ KONDANSATÖR MODUNU AYARLAMA

PROGRAM SEÇİMİ (B) düğmesini basılı tutun; yaklaşık 15 saniye sonra tuz ışığı yanıp sönmeye başlayacaktır; üzerinde basılı tutmaya devam edin; durulama yardımcısı ışığı (D) yanıp sönene kadar ve program göstergeleri (A) mevcut ayarı gösterene kadar basılı tutun.

Ardından aşağıdaki tabloya göre gerekli dozajı seçmek için **PROGRAM SEÇİMİ (B)** düğmesini birkaç kez basın:



Ayarı yaptıktan veya mevcut ayarı gösterdikten sonra düğmeye birkaç saniye dokunmazsanız, bulaşık makinesi otomatik olarak ayar modundan çıkar ve varsayılan çalışma moduna döner.

**RİNSE AID AYAR TABLOSU**

0 - yok dağıtıldı	b0	Tüm gösterge ışıkları sönmük	
Minimum. 2 ml	b1	Bir gösterge ışığı yanıyor	
3 ml	b2	İki gösterge ışığı yanıyor	
4 ml	b3	Üç gösterge ışığı yanıyor	
5 ml	b4	Dört gösterge ışığı yanıyor	
Maksimum. 6 ml	b5	Beş gösterge ışığı yanıyor	

Varsayılan ayarlar: b4 - 5 ml

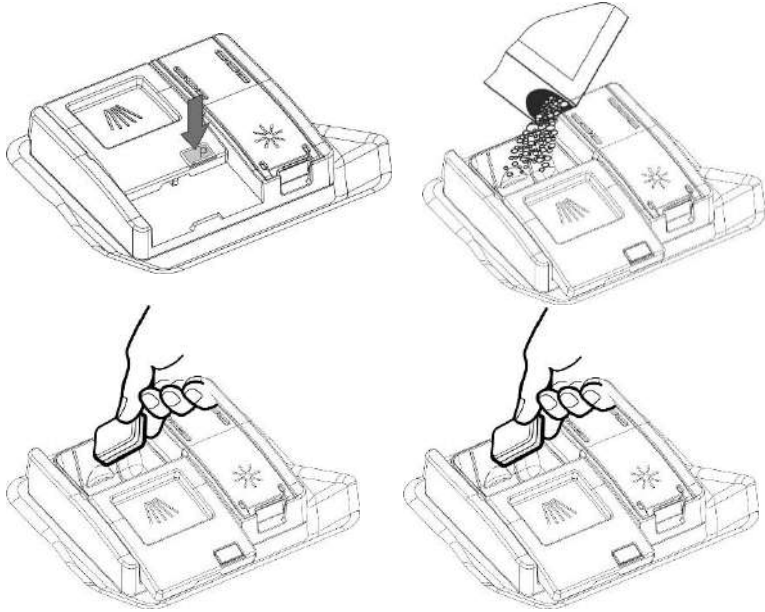


- Yıkanan bulaşıklar soluk görünüyorsa veya dairesel lekeler varsa durulama yardımcısı miktarı artırılmalıdır.
- Diğer yandan bulaşıklar yapışkan veya beyaz çizgiler içeriyorsa durulama yardımcısı ayarı düşürülmelidir.

4.4 Deterjanın eklenmesi

- Deterjan dağıtım kapsül kapağını P düğmesine hafifçe basarak açın.
- Deterjanı veya tabletinizi ekleyin.
- Kapağı klik sesiyle duruncaya kadar kaydırarak kapatın.

Yıkama sırasında dağıtıcı otomatik olarak açılacaktır. Dağıtıcı kuruyrsa sadece deterjanı veya tabletinizi ekleyin.



SOAK programı hariç, her yıkama döngüsünden önce deterjan dağıtımına gerekli miktarda deterjan eklenmelidir. Durulama yardımcı sıvısı ise gerektiği kadar eklenmelidir.



- Sıcak ön yıkama programı seçildiğinde (program tablosuna bakınız) hazneye ekstra deterjan yerleştirilmelidir.
- Tucalarda özel olarak formüle edilmiş deterjanlar sadece bulaşık makineleri için kullanılmalıdır.
- Deterjan paketleri kapalı ve paketleme etkisini bozabilecek topaklanmayı önlemek için kuru bir yerde saklanmalıdır. Açıldıktan sonra deterjan paketleri çok uzun süre bekletilmemelidir, aksi halde deterjan etkisini kaybeder.
- Bulaşıkların elde yıkanması için deterjanlar kullanılmamalıdır çünkü bu durum bulaşık makinelerinin çalışmasını etkileyebilir.
- Doğru miktarda deterjan ekleyin. Yetersiz deterjan yıkanan bulaşıklar üzerindeki kirin kısmen temizlenmesine yol açarken, aşırı miktar israf olur ve yıkama sonuçlarını iyileştirmez.

Çevreyi korumak için fosfat ve klor içermeyen deterjanların kullanılmasını öneririz.



Durulama yardımı haznesine deterjanın, sıvı formda bile olsa, eklenmesi bulaşık makinesine zarar verir.

4.5 Genel uyarılar ve öneriler



Bulaşık makinesini ilk kez kullanmadan önce yıkanacak bulaşık türleri ve yükleme ile ilgili aşağıdaki önerileri okumak faydalıdır.

Genellikle ev bulaşıklarının yıkanmasında kısıtlama yoktur, ancak bazı durumlarda özellikleri dikkate alınması gerekir.

Bulaşıkları sepetlere yüklemekten önce şu adımlar gerekir:

- Kaba kalıntıları temizlemek: örneğin kemikler, balık kemikleri vb., filtreyi tıkayabilir veya yıkama pompasına zarar verebilir.
- Altındaki yanmış yemek kalıntıları bulunan tencereleri veya tavaları yumuşatmak için ısıtın, sonra alt sepete yerleştirin.

Sepetlere yüklemekten önce akışkan su altında ön yıkamaya gerek yoktur; bu sadece su israfına yol açar.

Bulaşıkların doğru yüklenmesi, en iyi yıkama sonuçlarını garanti altına alır.

**UYARI!**

- Bulaşıkların yıkama döngüsü sırasında devrilmeye veya püskürtme kollarının dönmesini engellemeyecek şekilde güvenli bir şekilde yerinde olduğundan emin olun.
- Sepetlere çok küçük nesneler koymayın, çünkü düşebilir ve püskürtme kollarını veya yıkama pompasını tıkayabilirler.
- Kupa, kase, bardak ve tencereler gibi kaplar her zaman ağızları aşağıya bakacak şekilde ve çatlak/kovuklar eğik olacak şekilde yüklenmelidir; böylece su dışarı akar.
- Bardakları üst üste koymayın veya birbirlerini kapatacak şekilde yerleştirmeyin.
- Bardakları çok yakın tutmayın; birbirlerine çarpıp kırılabilirler veya temas ettikleri yerde leke oluşabilir.

Yıkanan ürünlerin bulaşık makinesinde yıkanabilir olduğundan emin olun.

Bulaşık makinesinde yıkanmayacak eşyalar:

- Ahşap tabaklar, kaplar veya güveçler: bunlar yüksek yıkama sıcaklıklarından zarar görebilir.
- El yapımı eşyalar: bunlar nadiren bulaşık makinesinde yıkanmaya uygundur. Göreceli yüksek su sıcaklıkları ve kullanılan deterjanlar bunlara zarar verebilir.
- Plastik tabaklar: ısıya dayanıklı plastik tabaklar üst sepete yıkanmalıdır.
- **Bakır, teneke, çinko veya pirinçten yapılmış tabaklar ve eşyalar: bunlar lekelenmeye eğilimlidir.**
- Alüminyum tabaklar: Anodize alüminyumdan yapılmış eşyalar renklerini kaybedebilir.
- Gümüş eşyalar: gümüş öğeler lekelenebilir.
- Cam ve kristal: genel olarak cam ve kristal nesneler bulaşık makinesinde yıkanabilir. Ancak bazı cam ve kristal türleri birçok yıkamadan sonra donuklaşabilir ve berraklıklarını kaybedebilir. Bu nedenle bu eşyalar için mevcut olan en az agresif programı kullanmanızı öneririz.
- Süslenmiş eşyalar: piyasada bulunan süslü nesneler genellikle bulaşık makinesinde yıkanmaya dayanıklıdır, ancak renkler birçok yıkamanın ardından solabilir. Renklerin sabitliğinden şüpheleniyorsanız, yaklaşık bir ay boyunca yalnızca birkaç ürünü yıkamanız tavsiye edilir.

4.6 Sepetlerin kullanımı

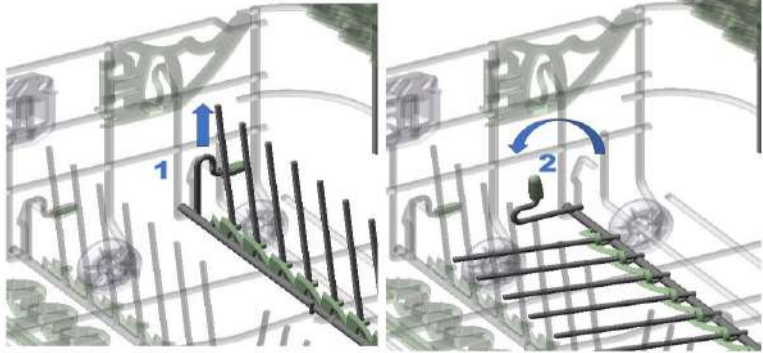
Kapasite, servis yemekleri dahil: modele bağlı olarak 12 veya 13 yemek takımına kadar (enerji etiketine bakınız).

Tüm yük türleri ve kombinasyonları izinlidir, yeter ki kirli yüzler alt taraftan gelen su jetlerine maruz olacak şekilde tabaklar, tencereler ve tavalar düzenlenmiş olsun.

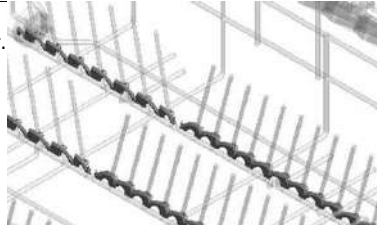


Modellere bağlı olarak, sepette aşağıdaki aksesuarların bazıları veya tamamı bulunabilir:

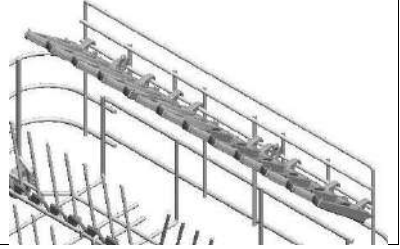
Kullanılmadığında yatay konulabilen tabak destekleri (ör. tencere, kase vb. düzenlemek için). Destekleri indirmek için yukarı çekin ve rafın içine doğru döndürün.



Damlatmayı önleyen ekler, tabakların kurumasını iyileştirmek için kullanışlıdır. Raf üzerinde veya aksesuar çantasında monte edilebilir; bu durumda onları figürde gösterildiği gibi uygun yerlere yerleştirerek kullanın.

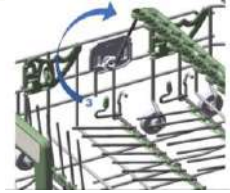


Kullanılmadığında dik konumda kaldırılabilen kap ve uzun nesneler için destekler (kaşıklar, kepçeler... vb.) arka tarafta bulunur.



Wine pro. Uzun saplı cam tutucusu. Kaldırıldığında dinlenme konumundan (0) döner ve üç farklı konuma (1-2-3) geçer.

5 + 4 balon veya
6 + 5 flüte



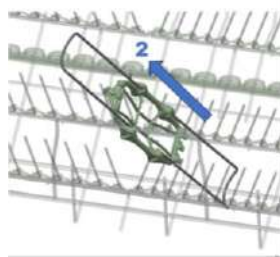
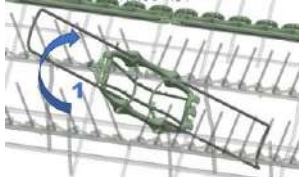
Dikey olmayan konumda damlalık tepsileri, fırın tepsileri, tavalar vb. desteklemek için uygun çoklu yük yan destekleri.



ProFlexHolder, dekanter tutucu, özellikle dekanterleri, şişeleri veya su şişelerini dik pozisyonda tutmak için.



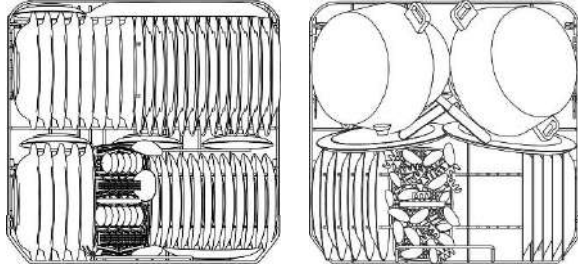
Aksesuarların çıkarılması



ALT SEPETİ YÜKLEME

Düz tabakları, çorba tabaklarını, tatlı ve servis tabaklarını dikkatlice dik konumda yerleştirin. Tencere ve tavalar ile kapakları ters şekilde yüklenmelidir. Çorba tabakları ve tatlı kaselerini yüklerken aralarına boşluk bırakmaya özen gösterin.

Yükleme örnekleri:

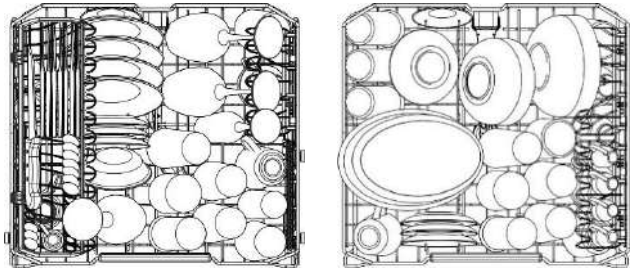
**ÜST SEPET**

Üst sepet, bardaklar, küçük tabaklar ve tabak altlıkları, çay veya kahve fincanları, sıg kaseler ve hafif nesneler gibi küçük veya orta boy ürünlerle doldurulmalıdır. Üst sepet en alt konumda kullanılıyorsa servis tabaklarıyla da doldurulabilir; sadece hafif kirli olmaları koşuluyla.

ÜST SEPETİ YÜKLEME

Tabakları öne doğru bakacak şekilde yükleyin; fincanlar, kaseler vb. her zaman aşağı bakacak şekilde olmalıdır. Sepetin sol tarafı iki seviyede fincan ve bardaklarla doldurulabilir. Ortadaki bölümde tabaklar ve tabak altlıkları verilen desteklere dik olarak yerleştirilebilir.

Yükleme örnekleri:

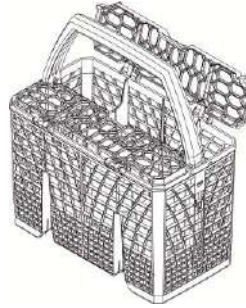


Çatal-bıçak sepeti (bazı modellere özgü)?

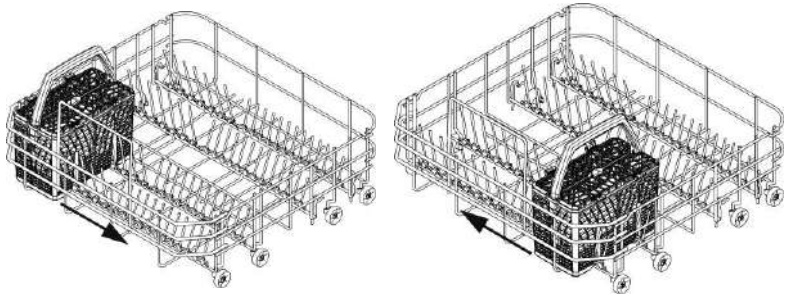
Sepet, üst püskürtme kolunu etkileyebilecek uzun öğeler hariç tüm çatal-bıçak türleri için uygundur. Çatalar üst raflardaki bölmelere yerleştirilmeli ve suyun öğeler arasında etkili geçişi sağlanmalıdır.

Çatal ve kaşıklar sapları aşağıya bakacak şekilde konumlandırılmalıdır; çatal sivri uçlarıyla kendinize zarar vermemeye dikkat edin. Bıçaklar üst raftaki tepsiye veya varsa çatal-bıçak çekmecesine yerleştirilmelidir (modele bağlı olarak); aksi halde sapları yukarıya bakacak şekilde konumlandırılmalıdır.

Çorbalık kaşıkları, ahşap kaşıklar ve mutfak bıçakları üst rack üzerine konulabilir; bıçakların keskin kenarlarının sepette çıkıntı yapmamasına dikkat edin. Üst raflar, örneğin küçük eşyalar eklemek için açılabilir.



Çatal-bıçak sepeti bulaşık makinesi boyunca kayar ve alt sepetteki alanı en iyi kullanmak için herhangi bir konuma yerleştirilebilir.

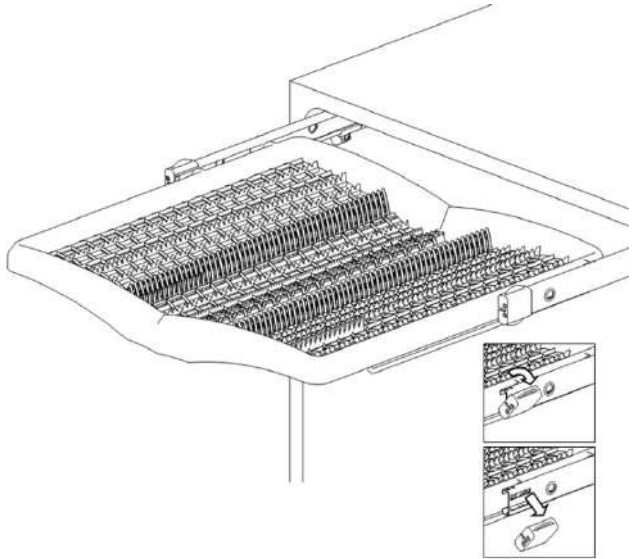


EN ÜST YA DUDİLSE ÇATAL BİLEŞİĞİ SEPETİ (bazı modellerde yalnızca)

Seperin amacı, sağlanan boşluklara yerleştirilen çatal bıçakları ve uzun aletleri, uzunlamasına konumlandırılmış olarak almaktır.

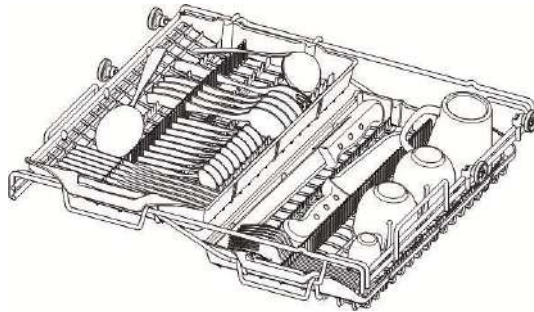
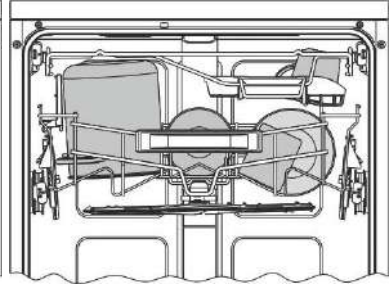
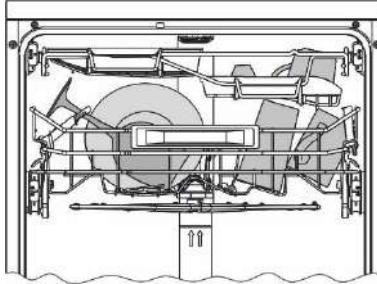
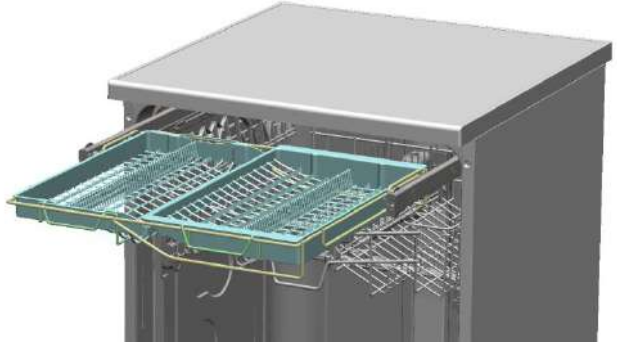
“çekmece” çıkarma sistemi sepeti yüklemeyi kolaylaştırır, ancak kilitleri çıkararak (burada gösterildiği gibi) raylarından tamamen çıkartılabilir.

Seperin kazara raylardan çıkmaması için kilitleri yerine takarken çok dikkatli olun.



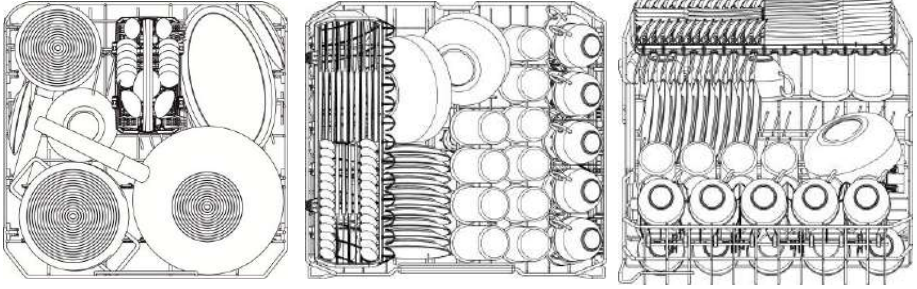
FLEXIDUO ÜST ÇATALDIK SEPETİ (bazı modellerde yalnızca)

Bu, çatal-bıçakların yükleme/boşaltmasını kolaylaştırmak için iki bağımsız kaydırıcı, çekmeli tepsi rafından oluşur. Farklı yükleme sistemleri ve konfigürasyonlar mümkündür. Örneğin, çay fincanları sağ taraftaki raf düşük konumdayken yüklenebilir; sol taraftaki raf veya her ikisi çıkarılarak büyük tabakların üst sepete konulması sağlanabilir.



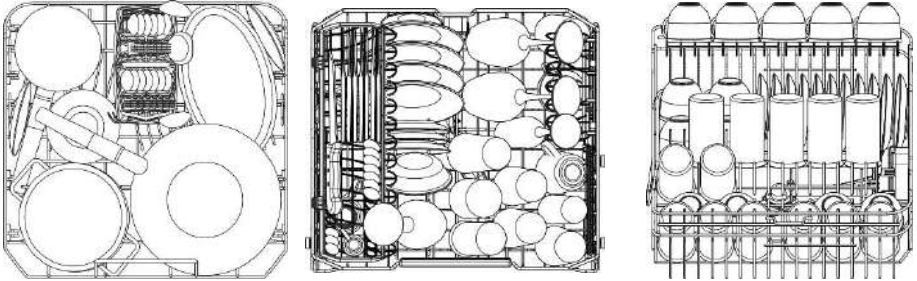
Yoğun kir için yükleme örnekleri

12 standart çatal-bıçak takımı



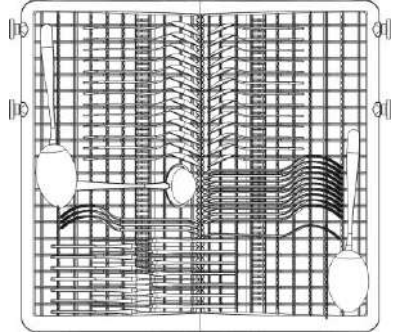
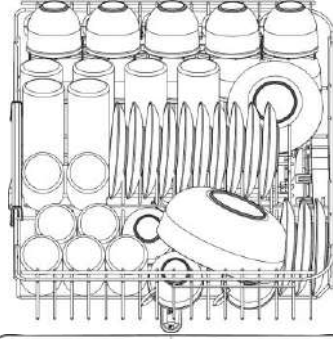
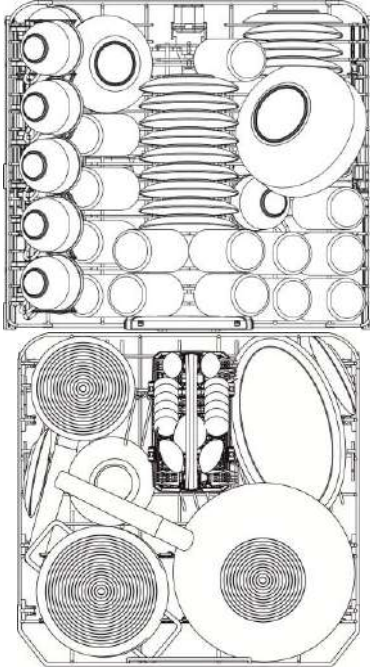
Alt sepet ekleri katlanabilir tipteyse, daha kolay yükleme için düz şekilde yatırılmalıdır.

13 standart çatal-bıçak takımı



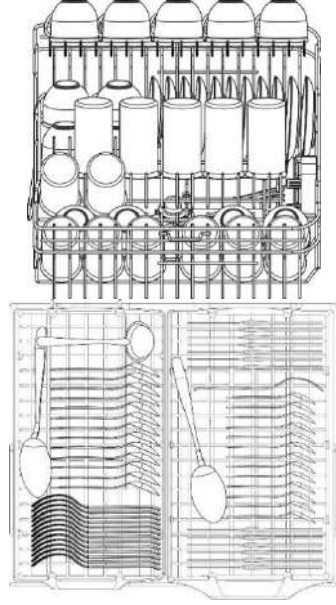
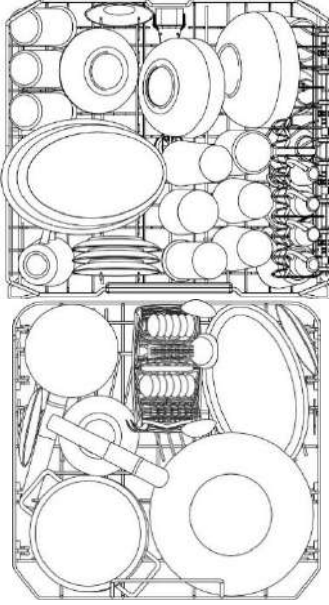
Alt sepet ekleri katlanabilir tipteyse, daha kolay yükleme için düz şekilde yatırılmalıdır.

13 standart yerleşim düzeni
ÜST ÇATAL-BIÇAK SEPETİ (bazı modellerde yalnızca)



Alt sepete takılanlar katlanabilir tipte ise, yüklemeyi kolaylaştırmak için düz bir şekilde konulmalıdır.

13 adet standart yerleşim FLEXIDUO ÜST ÇATAL-KAŞIK SEPETİ (bazı modellerde yalnızca)



Alt sepet insertleri katlanabilir tipteyse, yüklemeyi kolaylaştırmak için düz olarak konulmalıdır.

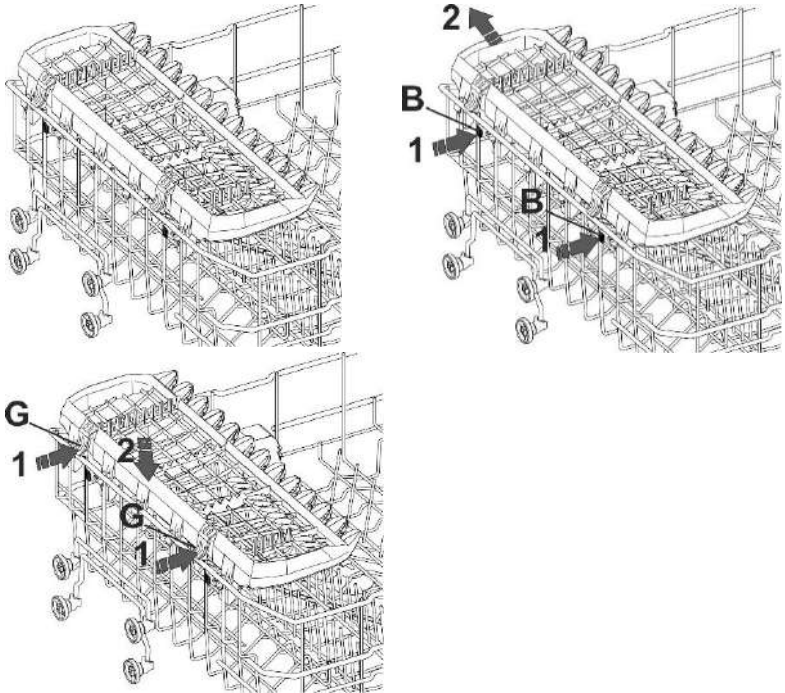
ÜST SEPET ALETİ ARAÇLARI (modeline bağlı olarak)

Çatal-kaşık tepsisi

Bıçaklar, kaşıklar (çay ve tatlı için) ve uzun nesneler için. Uçlar uzun saplı bardakları tutacak şekilde tasarlanmıştır.

- Aynı anda serbest bırakma kolu (B) basılarak ve itilerek çıkarılabilir.

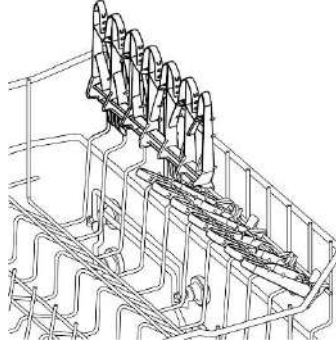
- Üst sepet en üst konumdaysa indirilmelidir. Kilitleri (G) aynı anda basın.



Katlanabilir raflar

Kupa, bardak ve uzun nesneler için. Uçlar uzun saplı bardakları tutacak şekilde tasarlanmıştır

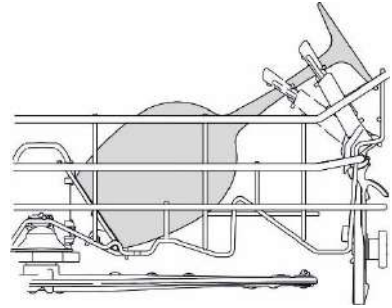
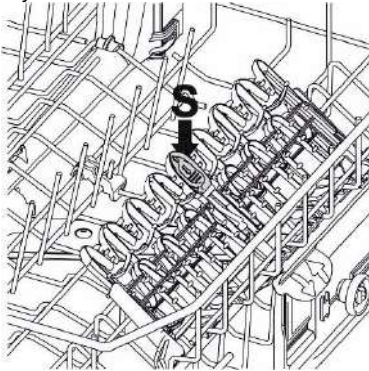
Kullanılmadıklarında dik konuma getirilebilir (bir tık duyulana kadar).

**Genişleyen kanatlı raflar**

Küçük nesneler, kupalar ve bardaklar için.

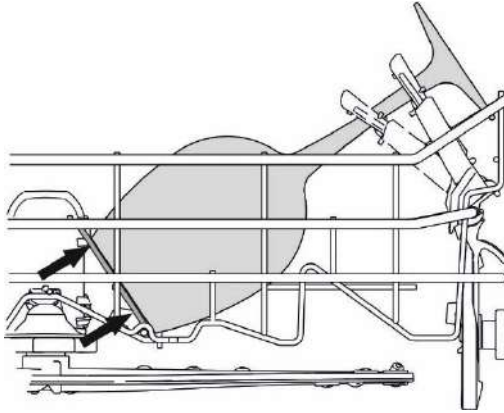
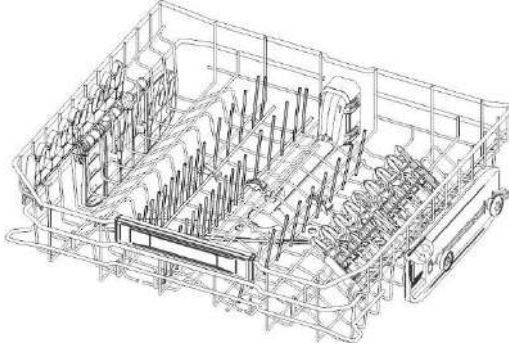
Kapatılmış veya açık olarak kullanılabilirler (üstteki kayar kısmı çekin). Kapatmak için serbest bırakma cihazını (S) basın ve aşağı doğru kaydırın.

Uçlar uzun saplı bardakları tutacak şekilde tasarlanmıştır (kapalı olsa bile). Kullanılmadıklarında dik konuma getirilebilirler (bir tık duyulana kadar ve duyuldu).



Katlanabilir çiviler

Kullanılmadığında sepetin tabanında dinlenerek dik konumda kilitlenebilirler veya gerektiğinde orta konuma getirilebilirler. Sağdaki tek çivi, uzun saplı içecekleri desteklemek için idealdir.



ÜST RAFLI KULPLÜNÜ AYARLAMA

Üst rafın yüksekliği, büyük tabaklar veya tencerelerin alt raf üzerine yerleştirilmesine olanak tanımak için ayarlanabilir. Ayar prosedürü, satın alınan bulaşık makinesi modeline bağlı olarak Tip A veya Tip B olabilir.

Sürgülü Eriştirme Versiyonu A: iki konumda ayarlanabilir.

Sepet raylarını her iki tarafı da çekin.

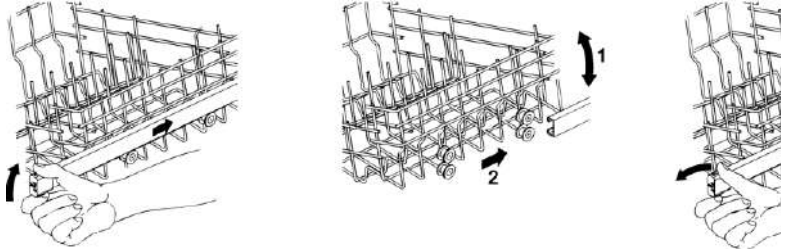
Durdurucuları çıkarın; önce diyagramda gösterildiği gibi serbest bırakın.

Seppi çekin.

Gereken ayara bağlı olarak üst veya alt tekerlek çiftini rehbera yerleştirin;

Durdurucuları orijinal konumlarına geri getirin.

Sepetin sol ve sağ tarafları her zaman aynı yükseklikte ayarlanmalıdır.



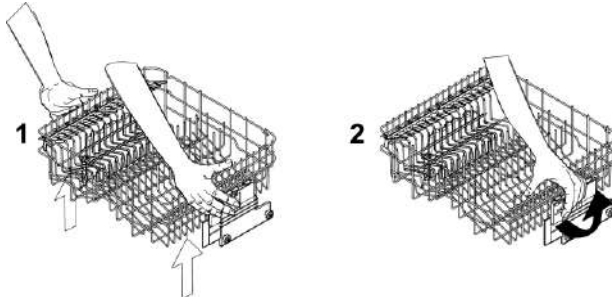
Versiyon B: her iki tarafta üç konumda ayarlı.

Sepetin yanları her zaman aynı yükseklikte ayarlanmalıdır.

Gereken yükseklik doğrultusunda üst kenardan (1) tutarak sepeti kaldırın; birinci veya ikinci kilide göre.

Sepeti indirmek için önce kilitleme kolunu çekerek serbest bırakın (2).

Sepet yüklü iken de ayar yapılabilir, ancak bu durumda sepete vurulmaması için indirilirken tek elde sabit tutulmalıdır.



5. Temizlik ve bakım



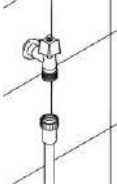
Herhangi bir işlem yapmadan önce cihazı elektrığe bağlantısını kesiniz veya omnipolar devre kesiciyi kapatınız.

5.1 Genel uyarılar ve öneriler

Asidik veya aşındırıcı deterjanlardan kaçının.

Bulaşık makinesinin dış yüzeylerini ve kapı iç yüzeyini suya batırılmış yumuşak bir bezle veya boyalı yüzeyler için uygun normal bir deterjanla düzenli olarak temizleyin. Kapı contasını nemli bir süngerle temizleyin. Periyodik olarak (yılda bir veya iki kez) hazne contasını yumuşak bir bez ve suyla temizlemeniz, herhangi birikintiyi gidermeniz önerilir.

Bulaşık makinesi her gün kullanılıyorsa, odayı ve su devresini aylık olarak ev tipi bulaşık makineleri için özel bir ürün kullanarak temizlemenizi öneririz.



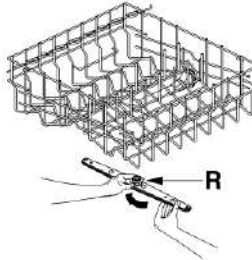
SU ALMIŞ FİLTRESİNİN TEMİZLENMESİ

Talep hortumundaki su filtresi periyodik olarak temizlenmelidir. Su vanasını kapatın, besleme hortumunu sökün ve hortuma girişteki filtrenin kirli veya tıkalı olmadığından emin olun (filtre hortumdan çıkarılamaz). Kirleri nemli bir bez veya metal olmayan bir fırça ile temizleyin. Hortumu geri vidalayın. Gerekirse en az yılda bir kez kontrol etmenizi ve temizlemenizi öneririz.

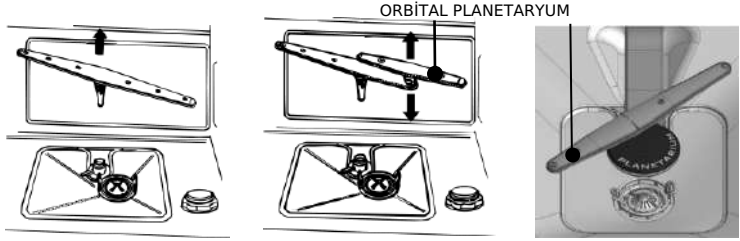
PÜSKÜRTME ARAÇLARININ TEMİZLENMESİ

Püskürtme kolları, uçların düzenli temizliği için kolayca çıkarılabilir, tıkanmayı önlemek için. Açık akan su altında yıkayın ve dönme hareketlerinin hiçbir şekilde engellenmediğinden emin olarak koltuklarına dikkatlice yerine yerleştirin.

Üst püskürtme kolunu çıkarmak için kilitleme halkası R'yi sökün.

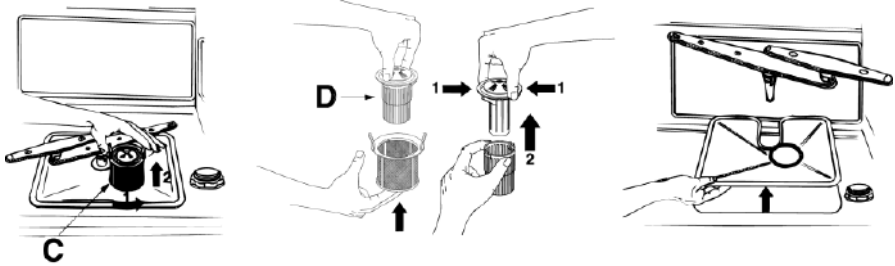


- Alt püskürtme kolunu çıkarmak için merkezi kısma çekerek sadece yukarı kaldırın.
- Orbital püskürtme kolu montajını çıkarmak için daha uzun kola tutun ve orbital ününü yukarı doğru çekin. Kolları akan su jetinin altında yıkayın ve onları yerine dikkatlice geri koyun. Yeniden montajdan sonra püskürtme kollarının serbestçe döndüğünü kontrol edin. Aksi halde kurulumlarının doğru yapıldığından emin olun.
- Planetaryum püskürtücüsünü çıkarmak ve temizlemek için sağlanan talimatları izleyin.



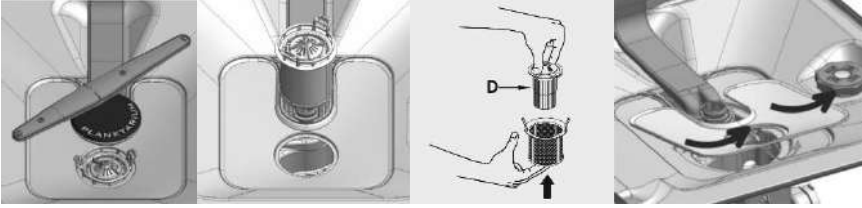
FİLTRE ÜNİTESİNİ TEMİZLEME

- Merkez filtresi C'nin periyodik olarak kontrol edilmesi ve gerekirse temizlenmesi tavsiye edilir. Filtreyi çıkarmak için kulpları sıkıca tutun, saat yönünün tersine çevirin ve yukarı doğru kaldırın;
- Merkez filtresi D'yi mikro filtreden çıkarmak için tabanından itin;
- Oklar tarafından gösterilen alanda filtre gövdesine baskı uygulayarak plastik filtrenin iki parçasını ayırın;
- Merkez filtresini yukarı doğru kaldırarak çıkarın.



FİLTRE BİRİMİNİN TEMİZLENMESİ (gezegenli püskürtücülü modeller) □

- Merkez filtrenin periyodik olarak incelemesi ve gerekiyorsa temizlenmesi tavsiye edilir.
- Gezegenli püskürtücüyü çıkarın, sağlanan talimatları izleyin.
- Mikro filtreden çıkarmak için merkez filtresini alt tarafından D ile itin:
- Oklar tarafından gösterilen alanda filtrenin gövdesini basarak plastik filtresi iki parçaya ayırın;
- Merkez filtresini yukarı kaldırarak çıkarın.

**DOĞRU BAKIM İÇİN GENEL UYARILAR VE ÖNERİLER:**

- Filtreler sert bir fırça ile akan su altında temizlenmelidir.
- Fiyatı çıkarırken üzerinde yiyecek artıkları olmadığından emin olun. Artıklar yıkama çukuruna düşerse hidrolik bileşenlerini tıkayabilir veya püskürtme kolu nozulunu kirletebilir.
- **Yukarıdaki talimatlara göre filtreleri iyice temizlemek esastır: filtreler tıkalıysa bulaşık makinesi çalışmaz.**
- Çamaşır pompasına zarar vermemek için filtreleri dikkatlice yuvalarına geri takın.

6. Sorun giderme. Ne yapmalı...

Arıza	Olası neden	Çözüm
Tuz göstergesi yanmıyor, hâlâ yeterli miktarda tuz var		Doldurma düzeyini kontrol edin
Durulama yardımı göstergesi yanmıyor açın	Hâlâ yeterli miktarda durulama yardımı var	Doldurma düzeyini kontrol edin
Su alt kısımda topluyor bulaşık makinenin	Su giriş hortumu bükülmüş veya ezilmiş	Hortumun yolunu kontrol edin
	Tahliye sifonu tıkanmış	Sifonu kontrol edin ki tıkanmamış veya kısmen tıkanmamış
	Filtre ünitesi tıkanmış	Filtreleri kılavuzda belirtildiği gibi temizleyin kılavuzda
Çatal-kaşıklar kuru değil	Çayırırlardaki kaplarda su var veya kepçeler	Çatal-kaşıklar (ör. servis kaşıkları) içerisinde çekmecesinde (varsa), sepettin altında veya katlanan raflarda bulunanlarda yan tarafta şunlarla düzenlenmiş olmalıdır kase benzeri kaplar aşağıya dönük olacak şekilde.
Çay veya ruj kalıntıları üzerinde tabaklar	Yıkama sıcaklığı çok düşük Deterjan yetersiz veya uygunsuz	Doldurma düzeyini kontrol edin Doldurma seviyesini kontrol edin
	Çatal bıçaklar yanlış şekilde dizilmiştir çatal bıçak sepetine	Çatal bıçakları yerleştirmeyin üst üste koymayın veya temasına izin vermeyin birbirleriyle temas etmelerine
Bulaşık makinesinin içi ıslaktır	yoğuşma	Cihaz arızalı değildir, bu olabileceği normaldir iç kısımda yoğuşma duvarlar
plastik renginde değişiklik kule içindeki parçalar	plastik parçaların rengi bulaşık makinesi içindeki renklerin solabilir kullanım ile	Bu normaldir ve değildir etkisini etkileyebilir bulaşık makinesi
Tuz ve/veya durulama yardım ışığı parlıyor	Tuz yok No rinse aid	Tuz ekle Durulama yardımını ekle
Deterjan kalıntıları veya bulaşıkları tamamen temiz değildir	Bulaşıklar engelliyor deterjan kapağı açılmadan önce de dispenser tamamen	Bulaşıklar çıkıntı yapmamalı sepette
	Deterjan dağıtıcı kapağı tablet yüzünden tıkanıyor	Tabletin takılması gerekir eksenler boyunca, düşey olarak değil
	Kısa sürede kullanılan tabletler program; deterjan yapar çözünmesi için zamanı yok	Toz deterjan veya birini kullanın daha yoğun bir program
	Açıkta depolanan deterjan nemli bir ortamda kutu. O etkinliğini kaybetti, yaşlandı veya topaklandı	Deterjanı değiştirin
	Bulaşıklar yanlış dizildi	Su doğru geçemezse Bulaşıklar düzenlenmişse yanlış. Daha dikkatli olun bulaşıkları yerleştirirken.
Çatal-bıçaklarda pas izleri	Çatal-bıçaklar oksidasyona dayanıklı değildir. Bıçak uçları özellikle buna tabidir.	Sadece paslanmaz çatal-bıçak kullanın.

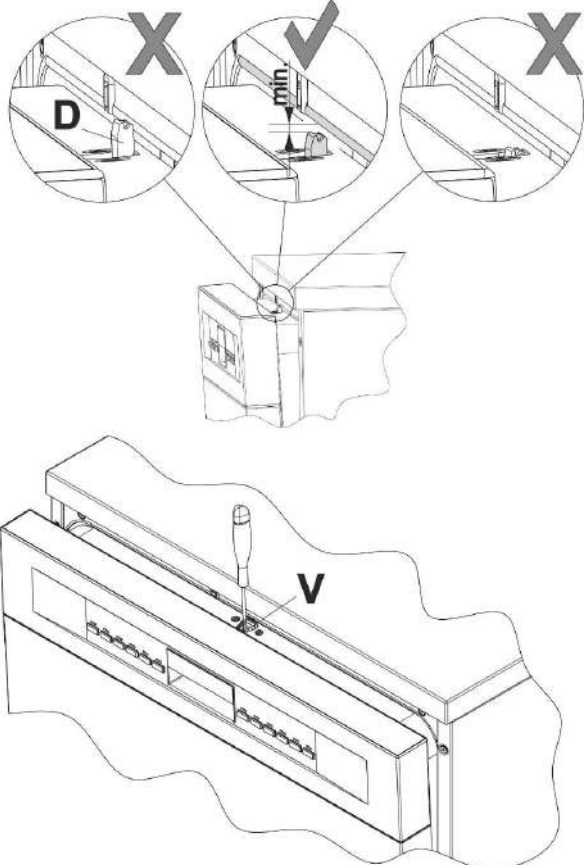
Çatal-bıçaklar, oksitlenmeye maruz olan diğer eşyalarla beraber yıkandığında bile oksitlenir (tencere sapları, hasarlı bıçaklar vb.).

Olabilecek parçaların yıkanmasından kaçının oksitlenmesine

Yıkama suyu çok fazla tuz

Yumuşatıcı su bidonunun kapağını doğru sıkın. Kapı kilit mandalının (D) konumunu kontrol edin. Gerekirse kilit roundunun yanındaki plastik vidasını (V) ayarlayarak yükseltin

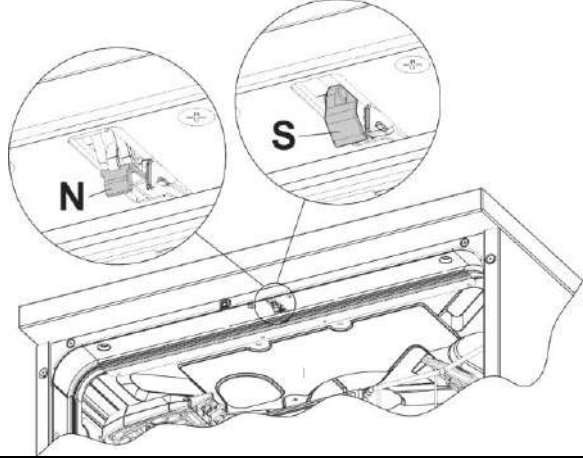
Bulaşık makinesi başlamaz. Kapı kapanmaz



Kapı kapanmıyor

Kapının durumunu kontrol edin kilit mandalı:
- tetiklenmediyse (N), kapı açılır ve kapanır normalde

- tetiklendiyse (S), yeniden devreye girene kadar kapıyı kuvvetle kapatın (kapatırken sertçe çarpmadan); ardından kapıyı tekrar açıp kapatın



Kapı düzgün kapanmıyor

Şunları engelleyen hiçbir engel olmadığından

kapanmasını engelleyen şey bulunmadığından emin olun (örn. dışarı taşan nesneler)
(sepetlerden)

Arıza

Teknik servisi arayın

Güç yok

Güç kaynağını kontrol edin.

Güç kablosunu kontrol edin

Püskürtme kollarının

Püskürtme kolları dönmeye başlıyor

çalışıp çalışmadığı net değil

bulaşık makinesi çalışmaya başladıktan yaklaşık 5 dakika sonra
başlar. Bu yıkama sırasında normaldir.

Su alınmıyor

Su musluğunun

açık olduğundan emin olun

Çevrelerdeki bulaşık kurulu değil

Durulama yardımı yok

Durulama yardımını ekle

Bir program kullanılmıştır ki son kurutma içermemektedir döngü

Program tablosuna bakın

Tabaklarda veya tencerelerde su

Bulaşık makinesini yüklerken, koyduğunuzdan emin olun tabaklar ve tencereler açıda olsun

Bulaşıklar çok erken çıkarıldı yakında

En az 20 dakika bekleyin after programın sonu

Ekolojik durulama yardımlarının kullanımı

Ekolojik ürünler olabilir geleneksel olanlardan daha az etkili ürünler

Plastik bulaşıklar

Plastik daha düşük ısıya sahip saklama kapasitesine sahiptir ve bu nedenle kuruması daha zordur

Kullanılan birleşik deterjan iyi bir kurutma sağlamaz sonuçlar

Farklı bir birleşik deterjan kullan deterjan. Geleneksel kullanımla durulama yardımları kurutmayı geliştirir.

Cam eşyaların bulanıklığı

Cam bulaşık makinesinde yıkanabilir değildir

Sadece şu cam eşyaları kullanın ki bulaşık makinesinde güvenli olsun. Kontrol edin su yumuşatma ayarı (azaltıyorsa). Bir deterjan kullanın zararlı katkı maddeleri içeren camı korumak için

Bazı parçalarda su lekeleri veya plastik tabaklarda

Damla oluşumu plastik parçaların kaçınılmazdır; bu nedenle lekeler görülebilir kuruduktan sonra

Daha yoğun bir program kullanın

Bıçakları tabakları açıda düzenleyin ki su akıp gidebilsin kolayca

Geleneksel bir çamaşır suyu kullanın veya dozu artırın su yumuşatıcıyı artırın ayar

Çıkarılabilir çizgiler üzerinde gözlükler, metal eşyalar ve

Çok fazla durulama yardım

Durulama miktarını azaltın yardım

çatal bıçak takımı

Yetersiz durulama yardımı veya düşük ayar yok.

Durulama yardımını ekleyin veya artırın tedarik

Deterjan çok etkili değil

Deterjan paketleri uzun süre açık tutulmamalıdır. Deterjanın etkisi kaybolur etkinlik

Tabaklardaki yiyecek artıklar

Tabaklar birbirine çok yakın, sepetler çok dolu

Her zaman yeterli olmalıdır tabaklar arasındaki boşluk

sirkülasyonu engellemeyin. Su jetlerinin geçmesine izin verin. Kaçın temas noktaları

Püskürtme kolları dönmüyor

Engellememeye dikkat edin püskürtme kollarının dönmelerini engellerken bulaşık makinesini yüklerken

Tıkanmış püskürtme kolu başlıkları

Püskürtme kollarını şu şekilde temizleyin kullanım kılavuzunda belirtildiği gibi

	Kirli filtreler	Filtreleri gösterildiği gibi temizleyin kılavuzda
	Filtreler yanlış yerleştirilmiş veya yerinde sabitlenmemiştir	Kontrol edin ve düzeltin
	Yıkama programı için uygun değil kir türüne göre	Uygun yıkama programını bulun program tablosundaki program
	Birlikte kullanılan deterjan kısa programlar	Toz deterjan veya bir daha yoğun program
	Yeterli deterjan yok (eğer toz deterjanı kullanıyorsanız)	Miktarı artırın kullanılan deterjan
	Üst sepet yatay değil	Sol ve sağ tarafları üst sepetin şu konumda olması gerekir aynı seviyede
Kamera odasında veya kapıda beyaz tabaka	İçerdiği maddeler deterjan çöktü	Bulaşık makinesi temizleyici kullanın Cihazı elde yıkayın Deterjan değiştirin
	Yanlış su sertliği ayar (çok düşük veya çok yüksek)	Su yumuşatıcıyı ayarlayın ayar Deterjan değiştirin
	Tuz kapağı değil sıkılaştırılmış (tuzlu çözelti yıkama suyuyla karışım halinde)	Tuz haznesi kapağını sıkıca kapatın doğru şekilde
	Birlikte kullanılan deterjan veya biyolojik/eko deterjan çok etkili değil	Su yumuşatıcıyı ayarlayın sistem
		Ayrı ürünler kullanın



Yukarıdaki sorun giderme talimatlarını izledikten sonra sorun devam ederse, en yakın Satış Sonrası Servisi ile iletişime geçin.

UYARI: Yetkisiz kişiler tarafından cihaz üzerinde yapılan herhangi bir işlem garanti kapsamı dışındadır ve kullanıcı tarafından ödenecektir.

7. Sorun giderme

Bulaşık makinesi, birkaç gösterge ışığının aynı anda yanmasıyla bir dizi arızayı aşağıdaki anlamlarla sinyal verebilir:

ARIZA						AÇIKLAMA
E1						Acquastop arızası Taşmaya karşı koruma sistemi etkinleştirildi (yalnızca ilgili modeller için). Sistem, su kaçaqlarında tetiklenir. Müşteri hizmetleriyle iletişime geçin. su kaçaqlarında. Müşteri hizmetleriyle iletişime geçin. servis.
E2						Güvenlik seviyesi Bulaşık makinesi içindeki su seviyesini sınırlayan sistem tetiklenmiştir. Programı durdurun ve bulaşık makinesini kapatın. Bulaşık makinesini yeniden açın, programı tekrar ayarlayın ve yıkama döngüsünü başlatın. Sorun devam ederse, müşteri hizmetleriyle iletişime geçin. bulaşık makinesini yeniden açın, programı tekrar ayarlayın ve yıkama döngüsünü başlatın. Sorun devam ederse, müşteri hizmetleriyle iletişime geçin.
E3						Su ısıtma arızası Su ısıtmıyor veya ısıtma parametreleri doğru değil. Yıkama programını tekrarlayın; sorun devam ederse, sorun devam ederse, müşteri hizmetleriyle iletişime geçin. sorun devam ederse, müşteri hizmetleriyle iletişime geçin. servis.
E4						Su sıcaklığı izleme arızası Programı durdurun ve bulaşık makinesini kapatın. Bulaşık makinesini yeniden açın, programı tekrar ayarlayın ve yıkama döngüsünü başlatın. Sorun devam ederse, sorun devam ederse, müşteri hizmetleriyle iletişime geçin. servis.
E5						Su alma arızası Cihaz su almıyor veya doğru şekilde almıyor. Su bağlantılarının doğru olduğundan, su giriş musluğunun açık olduğundan ve doğru şekilde olduğundan, su giriş musluğunun açık olduğundan ve su giriş musluğunun açık olduğundan ve filtrenin tıkalı olmadığından emin olun. Sorun devam ederse, filtrenin tıkalı olmadığından emin olun. Sorun devam ederse, müşteri hizmetleriyle iletişime geçin.
E6						Su boşaltma arızası Cihaz suyu boşaltmıyor veya doğru şekilde boşaltmıyor. Tahliye hortumunun kıvrılmadığından veya ezilmediğinden ve Tahliye hortumunun kıvrılmadığından veya ezilmediğinden ve sifonun ve filtrenin tıkalı olmadığından emin olun. Sorun devam ederse, sifonun ve filtrenin tıkalı olmadığından emin olun. Sorun devam ederse, müşteri hizmetleriyle iletişime geçin.

ARIZ		AÇIKLAMA
E7	    	Türbin akış regülatörü arızası (ilgili modeller için geçerlidir) Cihaz, "ölçemiyor" yüklenen su miktarını doğru şekilde. Programı kes; cihazı kapatın bulaşık makinesini tekrar açın açın, yeniden programlayın ve yıkama döngüsünü başlatın döngüsü. Sorun devam ederse, satış sonrası servisi ile iletişime geçin.
E8	   	Alternatif yıkama sistemi arızası Programı kes; cihazı kapatın bulaşık makinesini yeniden açın, yeniden programlayın ve yıkama döngüsünü başlatın. Sorun devam ederse, satış sonrası servisi ile iletişime geçin.
E9	   	Su alım sistemi arızası Satış sonrası servis ile iletişime geçin.
E11	   	Yıkama motoru pompası çalışmıyor



Işık kapalı



Işık açık



Işık yanıp söner

Bir alarm oluştuğunda cihaz devam eden programı keser ve arıza sinyali verir.

- **E1, E2, E3, E4, E8 ve E9 alarmları mevcut programı derhal keser.**
- E5, E6 alarmları neden çözüldüğünde çalışmakta olan programı keser; programın yürütülmesini yeniden başlatır.
- E7 alarmı gelen döngünün sonunda görselleştirilir, ancak bulaşık makinesinin çalışması zarar görmediği için sonuna kadar getirilir.
- E11: Satış sonrası servis ile iletişime geçin.

Bir alarmı "sıfırlamak" için gereken:

- Kapıyı açıp kapağın, ya da makineyi kapatıp açın. Bu noktada bulaşık makinesini yeniden programlamak mümkün olur.



Arıza sürerse, yetkili Hizmet Merkezi ile iletişime geçin.